

# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-480, 359-580

á A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h í r e k

1971. január 19.

bb. 1: magyar képzőművészek legújabb alkotásainak seregszemléje - szovjet, vietnami, japán és eszkimó művészek bemutatkozása - kiállítások 1971-ben

i szö/tr/e zs cz

1971. január 19.

szöke sándor, az mti munkatársa jelenti:

évenként csaknem egymillióan tekintik meg hazánkban a kiállítás-intézmények, valamint a múcsarnok tárlatait. a bemutatók ez évi „eseménynaplója”, azt igéri, hogy a képzőművészet kedvelői 1971-ben is sok érdekes, színvonalas művészi élményt nyújtó kiállítást láthatnak.

az utóbbi öt esztendő hazai képzőművészeti termését vonultatja fel a február 27-március 21 között a múcsarnok összes termében megrendezésre kerülő „új művek”, című nagyszabású bemutató. a magyar képzőművészek szövetségének rendezésében megnyíló tárlat teljes keresztmetszetet ad az utóbbi évek fejlődéséről: mintegy 180 szobor, 200 grafika, 250 festmény, továbbá tüzzománc és éremalkotások reprezentálják az eredményeket. márciusban kanadai fotóművészek mutatkoznak be a múcsarnok kamaratermében, ezt követően pedig czóbel béla festőművész életmű-kiállítását rendezik meg, melynek során kiállítják a 86 éves mester csaknem 200 alkotását. ezzel egyidőben kerül a közönség elé az a szovjet iparművészeti válogatás, amely a magyar fővárosból közvetlenül new-york-ba „indul”, a múcsarnok továbbra is lehetőséget nyújt fiatal alkotók bemutatkozására. ennek során áprilisban a kamarateremben asszonyi tamás, götz jános, véghe andrás, csikszentmihályi róbert, valamint pataki ferenc szobrászművészek műveit állítják ki. májusban pedig csik istván fiatal festőművész tárlatára kerül sor. a mai magyar naív-festészet egyik idősebb képviselője, áldozó józsef tárlata után a „prizma 13”, nevű, főleg fiatalokból álló iparművészeti csoport újabb alkotásait láthatja a közönség. a mai jugoszláv festőművészet kiemelkedő egyénisége, milan konjovits életművéből válogatott 100-120 alkotást április 30. és május 23. között tekinthetik meg az érdeklődők.

/folyt.ököv./

NA

bb. 1. /magyar képzőművészek...folyt./e

ebben az esztendőben tölti be 80. életévét gábor istván keramikus művész. május 29-én kezdődik a műcsarnokban ebből az alkalomból életmű-kiállítás, s vele egyidőben rékássy csaba fiatal grafikus művész első alkalommal mutatkozik be a műcsarnok kamaratermében. májusban két külföldi tárlat is nyílik: az egyiken mai angol akvarellisták, a másikon pedig „osaka 70.,” elnevezéssel japán képzőművészeti csoport műveit állítják ki.

az ernst muzeumban a január végéig tekinthető meg az iparművészeti főiskolások diplomamunkáinak legújabb kiállítása, februárban cseh ipari formatervezők munkáit, modern iparművészeti tárgyakat állítanak ki, márciusban pedig a magyar hirdető mutatja be az elmúlt esztendő legjobb plakátjait. a muzeum összes termében a baráti országok iparművészeti vállalatai a magyar iparművészeti vállalattal együtt legszebb termékeit tárja a közönség elé, április 3 és 19 között. legújabb divat-terveivel jelentkezik április végén perczel erzsébet, június elején pedig svájci ipari formakiállítás színhelye lesz a muzeum. a mongol népi forradalom győzelmének 50. évfordulója alkalmából június 10. és július 1. között mongol képzőművészeti kiállítást rendeznek. a vadászati világkiállítás idején nemzetközi vadászati fotókiállítás nyílik „ember és természet,” címmel. jugoszlávia ma - ez a címe annak a dokumentációs kiállításnak, amely az ernst muzeum idei utolsó decemberi tárlata lesz.

a nemzetközi kapcsolatok a képzőművészet területén is évről-évre bővülnek. erről tanusk hogy a kulturkapcsolatok intézetének dorottya utcai kamaratermében argentin festők mutatkoznak be januárban, március elején pedig a „vercors,” elnevezésű francia képzőművészeti csoport tárlata nyílik. az ndk-beli lea grundig grafikáit április 3-tól tekintheti meg a közönség. kubai műemlékekről készült dokumentációs tárlat színhelye lesz a dorottya utcai terem szeptember folyamán, ezt követően pedig verdet francia festőművész kiállítását nyitják meg. érdekes bemutatónak ígérkezik a kanadai eszkimó-grafikai tárlat, amelynek során 40-50 műalkotást láthatunk november-december folyamán.

a fényes adolf teremben az idén közel 20 kamarakiállítást rendeznek, többek között bemutatkoznak: percz jeno józsef, kun istván, fülöp erzsébet hódmezővásárhelyi és mazzaroff miklós miskolci, továbbá gál domokos festőművészek.  
/folyt.köv./

- 2 -

NA

bb. 1. /magyar képzőművészek...2.folyt./

a nemzeti galéria az idén folytatja a vidéki képzőművészek bemutatását: tervezik a miskolci és a pest megyei művészek seregszemléjét is. több emlékkiállítás terve is szerepel a programban. sor kerül a nemrég elhunyt, kiváló festőművész, a nemzeti galéria főrestaurátora, sárdy brutus emlékkiállítására. ezenkívül megrendezik - a többi között - endre béla, borsos miklós, kádár béla, patkó károly, fáy loránt, szücs pál, tihanyi lajos, egri józsef, marton ervin és szobotka imre emlékkiállítását. bizonyára érdeklődéssel fogadják majd a képzőművészet barátai ferenczy julia és gy. szabó béla, „szigliget,” című kiállítását, valamint a dürer emlékére tervezett grafikai tárlatot.

a galéria külföldi kiállításai évről-évre nagy sikert aratnak a szocialista és a nyugati országokban egyaránt. az 1971-ben a nemzeti galéria anyagából és rendezésében magyar művészeti kiállítás nyílik moszkvában. csehszlovákiában és a német demokratikus köztársaságban sor kerül derkovits gyula emlékkiállítására. angliában, exeter-ben rendezik meg a komplex jellegű magyar muzeológiai kiállítást. munkácsy minály alkotásaiban pedig a kárpát-ukrán uzsgorodon gyönyörködhetnek az érdeklődők. az nszk-beli dortmundban „magyar képzőművészet,” címmel nyílik majd tárlat. a magyar rajzművészet iránt érdeklődőknek érdekes élményben lesz részük az angliai norwichban bemutatandó 20. századi rajzkiállítás idején. /mti/

---

bb. 5. festőművész a gyárban

i jf/gk/e ie la

1971. január 19.

érdekes szerződés jött létre egy nagyüzem és egy képzőművész között; az építőipari gépgyártó vállalat megállapodott somogyi istván festőművésszel, hogy meghatározott ideig a gyár megrendelésére dolgozik és így - a szó szoros értelmében - a „gyár festője,” lesz. a művész már el is készítette első két alkotását. az egyik a vállalat berentel építkezését örökíti meg, a másik pedig a gyári szerelőudvar egy részletét ábrázolja. a festőművész következő terve: napokon át együtt lesz majd a csepeli vasműben dolgozó épgép szocialista brigáddal, s az ő életük epizódjait festi meg. a festmények a vállalat kulturhelyiségét és irodáit díszítik majd. /mti/

---

- 3 -

NA

bb. 2. mi okozta a lágymányosi telefonpanaszokat?

i kf/kf/e ie la

1971. január 19.

Kovács Ferenc, az mti munkatársa jelenti:

az utóbbi időben megsokasodtak a telefonelőfizetői panaszok a lágymányosi központ területén. a napokig „süket”, üzembéptelen készülékek kijavításának többszöri sürgetésére is legfeljebb udvarias választ kaptak az érdeklődők. igaz, intézkedés is történt néhány esetben; az előfizetőket formanyomtatványon értesítették, hogy telefon-állomásukat kijavítják. a határidőt egy-két hétben szabták meg. a sérelmes eljárás ellen méltán panaszokadtak az előfizetők.

ezzel kapcsolatban Horváth Ferenc, a budapesti távbeszélő igazgatóság vezetője a következőket mondotta:

- a panaszok helytállóak. a lágymányos telefonközpont szereplésével egyidőben az elmúlt évben nagyarányú új hálózatépítésre, bővítésre került sor a 11. kerületben. ilyen arányú fejlesztésnél a meglévő vonalakat az új hálózatba kell átkapcsolni, s ez hosszabb-rövidebb időt vesz igénybe. ehhez hozzájárult az is, hogy a lágymányos központban crossbar berendezést helyeznek üzembe, s a meglévő régebbi, ugynevezett 7 a/1-es rendszerű központ számait is az újhoz kellett csatlakoztatni. ilyen nagyarányú átkapcsolásra, változtatásra egyébként eddig nem volt példa a fővárosi távbeszélő hálózat fejlesztése során.

- azokon a területeken, ahol az átkapcsolás már előreláthatólag is hosszabb időt vett igénybe, előre értesítették az előfizetőket a munkálatokról, s az ezzel járó várható zavarokról, forgalom-kiesésről. háromszáz-háromszázötven olyan állomásról volt szó, amelyeknél az egy-két hetes üzembekiesés elkerülhetetlen volt. a központ és a hálózatos műszerészek igyekeztek a munkát meggyorsítani, hogy minél kevesebb bosszúságot okozzanak az előfizetőknek. a megfelelő előkészületek ellenére előfordulhatott, hogy a hibabejelentéseknél az előfizetők nem kaptak kielégítő választ, gyors intézkedést. a távbeszélő igazgatóság ezután utólag is elnézést kér azoktól az előfizetőktől, akiknek akaratlanul bosszúságot okoztak.

az átkapcsolásokat egyébként kedden befejezik a lágymányos központ szerelési, s ezzel megszűnnek a központ építésével kapcsolatban felmerült panaszok. /mti/

NA

..-

- 4 -

bb. 4. több mint 30 millió forint 1971-ben tanácsai könyvtárak gyűjtemény-gyarapítására

i tf/mm/um zs cz

1971. január 19.

a fővárosi Szabó Ervin Könyvtár olvasásszociológiai felmérése szerint a kerületi könyvtárakban és fiók-könyvtárakban a könyvt. kölcsönző általános iskolások 44 százaléka, a középiskolások 41,5 százaléka fizikai dolgozó gyermeke. tekintélyes hányada ez az olvasóknak, ezért fokozott figyelemmel vannak a munkásgyerekek iránt a budapesti könyvtárakban.

módszertani s egyre szélesebb körűvé váló gyakorlat, hogy a könyvtárosok közvetlen kapcsolatot teremtenek a környékbeli iskolákkal, különösen a napközis osztályok pedagógusaival. rendszeressé vált már sokhelyütt a tanulók kollektív látogatása a könyvek tárházában - elűször inkább csak az ismerkedés céljából. a személyes élmény, a közvetlen barátkozás a könyvekkel sok gyereket ösztönöz a könyvtári tagságra. természetesen első sorban az általános iskolás korosztályról van szó. igyekeznek a könyvtárosok - a kiszolgáláson túl - meghittebb emberi kapcsolatot is kialakítani a kiolvasókkal, olyanokkal különösen, akiknek otthon hiányzik a megfelelő „kulturális közeg”, tantárgyi bibliográfiák készültek a magyar, a történelem, a biológia, a földrajz tanulásához jól használható könyvekről. nagy népszerűségnek örvendenek a képes történelem és a képes földrajz sorozat-kötetei, amelyek élőbbé, élményszerűvé varázsolják az iskolai tananyagot.

az olvasó-kultúra további szélesítését az is elősegíti, hogy 1971-től a korábbiaknál nagyobb összeget biztosít a művelődésügyi kormányzat a kölcsönözhető olvasnivalókra: a negyedik ötéves terv első esztendejében négy millió, a további években 3-3 millió forinttal növekszik a tanácsai könyvtárak könyvbekészítésre fordítható összege, ami 1975-re a tanácsai nyilvános könyvtáraknál 42,3 millió forintos könyvvásárlási keretet jelent, csaknem 61 százalékkal nagyobb, az 1970. évi 26,3 millió forintnál. /mti/

..-

MA

- 5 -

bb 3. ahol a falu minden lakosa „régész”, - sikeres kutató-  
és gyűjtőmunka veszprém megyében

vid/ká/um cz

1971. január 19.

veszprém megyében a hazafias népfront támogatásával tovább erősödött a honismereti mozgalom. a 15 - 20 tagú szakkörök munkájában részt vesznek a falu értelmiségi dolgozói és tsz tagjai egyaránt a szakkörök eredményes munkát végeznek: néprajzkutatást folytatnak, településtörténeti monográfiát készítenek és összegyűjtik a községben fellelhető muzeális értékű emlékeket.

gyenesdiáson szinte a falu minden lakosa „régésznek”, számít. egy alkalommal a balatonvidék legnagyobb honfoglaláskori temetőjére hívták fel a szakemberek figyelmét, és ugyancsak a helybeliek vezették nyomra a régészeket a gyenesdiás és vonyarcvashegy közötti római település felkutatásakor. a falu házaiban összegyűjtötték a régi iparművészeti, használati és néprajzi tárgyakat.

tüskeváron a somló és vidék helytörténeti muzeum jelzi a környékbeli falusi lakosok szorgalmas gyűjtőmunkáját. a balatonkenesén a kossuth-emlékeket gyűjtötték össze és a helytörténeti muzeumban külön néprajzi szobát is berendeztek. révfülöpön - benke lászló iskola-igazgató irányításával - több szobát megtöltö gazdag muzeumi anyagot gyűjtöttek össze. a helytörténeti dokumentumokon kívül józsef attila, radnóti miklós, mikszáth kálmán és arany jános szellemi és tárgyi hagyatékából kutatnak fel érdekes emlékeket./mti/

bb 6. papíriveken a retek mag - tavaszi készüldés röszkén

vid/ká/um cz

1971. január 19.

a csongrád megyei rösze községben a kossuth tsz tagjai már a tavaszra készüldnek. a szövetkezeti gazdák intenzíven foglalkoznak korai piros retek termesztésével és az évtizedek során sajátos, ötletes módszert dolgoztak ki a magvetés megkönnyítésére, a vetési idő megrövidítésére. mélyzetméter nagyságú vékony papír iverre most a téli hetekben, a meleg szobákban szemkint ragasztják a primör magját. amikor megtelnek az iver és az időjárás is kedvező lesz, leteregetik majd a papírlapokat egymás mellé a fólia házakban.

/folyt.köv./

- 6 -

bb 6. / papíriveken a ....folyt./um

utána homokot szórnak rá, jól megöntözik, a papír elázik és a ráragasztott magok kikelnek. a röszelek leleményes technikájának legfőbb előnye az, hogy a tenyészterület legjobb kohaszná. lásával kerül földbe a mag és a fóliaházakban már nem kell ritkítani a növényt.

a szövetkezet gazdái eddig 3 millió 500.000 csomó korai retek átadására kötöttek szerződést és az egész termést közösen, a tsz útján értékesítik./mti/

bb 7. az idén: kétezerhatszáz fiatalat várnak a pedagógusképző intézmények - alkalmassági vizsga április első felében

i vt/pá/um zs la

1971. január 19.

ebben az esztendőben a tanárképző főiskolák, a tanító és az ovónőképző intézetek nappali tagozatán összesen 2610-en kezdenek meg tanulmányaikat. a tanárképzők első évfolyamai 1282,

a tanítóképzőké 872, az ovónőképzőké 456 fiatalat fogadnak.

az említett intézmény típusokba - a korábbi évek gyakorlatának megfelelően - továbbra is területi elv alapján veszik fel a jelentkezőket, azaz a főiskolákra, illetve a képzőkre csak az intézmény felvételi körzetében lakó pályázók vehetők fel. néhány megye felvételi keretszáma megoszlik két-két pedagógusképző intézmény között.

a gyógypedagógiai tanárképző főiskolára, vagy a tanítóképző intézetek tanítói szakára, illetőleg az ovónőképző intézetekbe pályázók jelentkezési iratait március 25-ig, a tanárképző főiskolákra, valamint a tanítóképző intézetek népművelő-könyvtáros szakára jelentkezőket május 2-ig kell a középiskolákból megküldeni a területileg illetékes pedagógusképző intézménybe. szabolcs-szatmár megye esetében a tanítói pályára jelentkezők iratait is a nyíregyházi tanárképző főiskolára kell eljuttatni, mert a tanítóképző ennek szervezetében működik.

a pedagógusképzőkben a felvételi vizsgákat június 25 és július 10 között tartják. a gyógypedagógiai tanárképző főiskolára, a tanítóképző intézetek tanítói szakára valamint az ovónőképzőkbe pályázóknak - a felvételit megelőzően alkalmassági vizsgát kell tenniük. ezt április 5-13 között bonyolítják le. /mti/

- 7 -

bb 8. Lemingek a budapesti állatkertben  
iol/pá/um ie la

1971. január 19.

a helsinki állatkert ajándékeként négy nőstény és két him hegyléming érkezett a budapesti állatkertbe. zek a 10-13 centiméter hosszú, vándorlásukról nevezetes, a rágcsálók családjába tartozó kistestű állatok már láthatók is a rágcsálóház egyik terráriumában. még a legidősebb állatkerti dolgozók sem emlékeznek arra, hogy valaha is lettek volna ilyen lakói állatkertünknek./mti/

--

bb 10. a legfelsőbb bíróság határozata: bedolgozóra nem lehet javító-nevelő munkát kiszabni

l bc/tm/um zs la

1971. január 19.

a javító-nevelő munka - a szocialista büntetőjog egyik legfontosabb büntetési neme - csak akkor éri el célját, ha az elítéltet a dolgozók kollektívája is megfelelően neveli. ahol erre nincs lehetőség, ott a javító-nevelő munka alkalmazása helytelen. ez az álláspont kapott hangot abban az ügyben, amelyet törvényességi óvás alapján foglalkozott a legfelsőbb bíróság. az ügyben első fokra eljáró bíróság foglalkozás körében elkövetett súlyos testi sértést okozó gondatlan veszélyeztetés miatt javító-nevelő munkára ítélte egy kisipari termelőszövetkezet bedolgozóját. úgy rendelkezett, hogy a javító-nevelő munkát a kisipari termelőszövetkeztnél kell letöltenie, jóllehet a vádlott lakásán dolgozott, ahol gépi hurkolói munkát végzett.

a legfelsőbb bíróság határozatában megállapította, hogy az ítélet törvényt sértő. a bíróság ugyanis nem vizsgálta, hogy a javító-nevelő munka végrehajtásának feltételei adottak-e, s enélkül szabta ki ezt a büntetést. márpedig a lakáson bedolgozóként végzett tevékenység nem tekinthető olyan munkakörnek, amelyben a javító-nevelő munka célja biztosítható lenne. a szövetkezeti kollektíva nevelő hatása ugyanis ilyen esetben nem érvényesülhet.  
/mti/

--

- 8 -

MA



bb 9. dunaujvárosi ébresztő órák öt világrész harminc országába  
vid/ká/um cz

1971. január 19.

a most dunaujvárosi gyárában 1971-ben az előző évihez képest körülbelül 10 százalékkal emelik az ébresztő óra gyártást. a termelés emelkedést belső tartalékok kihasználásával a termelékenység növelésével, jobb szervezéssel és jobb anyagellátással érik el. a cél az, hogy az év végéig háromnegyed millió ébresztő órát szereljenek össze. negyvenféle ébresztő órát gyártanak dunaujvárosi üzemben, s az évi mennyiség jó részét exportra küldik. öt világrész harminc országába jut el a dunaujvárosi ébresztő óra vasuton, hajón, kamionokban. a nyugati megrendelésre sok faházaz órákat szeretnek, de növekszik az egy- és kétcsengős rézvekkerek exportja is. svájci megrendelésre ríkitó, a lila, sárga, kék, zöld és piros színek kombinációjával színezett számlapos órák készülnek.  
/mti/

--

- 9 -

MA

bb 11. termelőszövetkezet, pincegazdaság és mék társulása csongrád-  
ban

vid/ká-ju -cz

1971. január 19.

a szövetkezetek csongrád megyei értékesítő központja, a középmagyarországi pincegazdaság csongrád-szolnok vidéki üzeme és a balotaszállási aranyhomok tsz közös vállalkozást hozott létre. az alapokmányban lefektetett és meghatározott együttműködés szerint a társulás célja a termelés, a feldolgozás és az értékesítés összehangolása. a balotaszállási tsz a gyenge termőhelyű gazdaságok közé tartozik és a két partnerre támaszkodva a biztonságosabb áruehelyezéssel nagyobb mértékben növelheti bevételeit. a tsz 1000 hold szőlő és gyümölcsös területtel érdekelt a vállalkozásban. a társulás előnyös a mék és a pincegazdaság számára is, mert hosszú időn át előre tervszerűen yámíthatnak a meghatározott terület egész termésére. a vállalkozás keretében beruházást is eszközölnek: elsőként 25.000 mázsa kapacitású szőlőfeldolgozó üzemet és 30.000 hektóliteres bortároló pincét építenek, amelyet 1972-ben adnak át rendeltetésének. /mti/

--

bb 12. kulturális központ zalaszentgróton

vid/ká-ju -cz

1971. január 19.

a nagyközségi ranggal felruházott zalaszentgrótot új kulturális központtal gyarapodott. a létesítményt már birtokukba is vették a zalaszentgrótiak. a nagyközség főterén emelt művelődési házban rendezték be a járási könyvtárat, itt kapott helyet a mozi, s több szakkör és klub. az új művelődési ház mozi-terme színházi előadásokra is alkalmas. /mti/

--

bb 13. 1971-ben csaknem egymilliárd forintos beruházás az alföldi olajiparban

vid/ká-ju -cz

1971. január 19.

hazánk energiaellátásában egyre nagyobb szerepet kap a szénhidrogén felhasználása. ma már az energiahordozók több mint negyven százaléka kőolaj és földgáz.

/ folyt. köv./

8.45/ju

10 1000

-10-

bb 13. / 1971-ben csaknem... 1. folyt./-ju

a termelés növeléséből döntő részt vállalt az alföldi olajipar. az alföldön termelt földgázzal fűtenek a fővároson kívül szegeden, miskolcon, szolnokon, debrecenben, békéscsabán, gyulán, székesfehérváron, dunaujvárosban és számos kisebb településen. jellemző a nagyarányú fejlődésre, hogy a nagyalföldi kőolaj és földgáztermelő vállalat 1966-ben a hazai termelésnek csupán huszonegy százalékát adta, s 1970-ben már hatvannyolc százalékát szolgáltatta.

1971-ben a negyedik ötéves terv első évében tovább fejlődik az alföldi olajipar termelése. a tizedik pártkongresszus határozatában foglaltaknak megfelelően a vállalat kőolajtermelési tervét 6,5 százalékkal, földgázértékesítési tervét 5,7, propán butángáz termelési tervét 19,2 százalékkal növeli és biztosítja az ehhez szükséges műszaki-technikai feltételeket. 1971-ben csaknem egymilliárd forintot fordítanak újabb olajipari beruházásokra és ezt az arányt a negyedik ötéves terv folyamán tovább növelik. mindezek a törekvések elősegítik, hogy a negyedik ötéves terv végére a szénhidrogének aránya a hazai energiahordozók ötvenöt százaléka legyen. /mti/

--

bb 14. a szép magyar beszédért - retorikai pályázat a közéletben tevékenykedő fiatalok számára pécssett

vid/ká-ju -cz

1971. január 19.

sokszor és sok helyütt szóvá tették már: milyen magyartalanul beszélnek és írnak a közéleti pályán dolgozó emberek, amde ennek megváltoztatására kevés történt eddig. pécs most uttörő szerepet vállalt a szép magyar beszédért folytatott törekvésekben. dr. hajdu gyula nyugalmazott egyetemi tanár, a pécsi-baranyai munkásmozgalom kimagasló személyisége százezer forint összegű alapítványt tett a szónokképzés céljára. az alapítvány kamatainak felhasználásával évente retorikai pályázatot és versenyt hirdetnek pécssett.

/ folyt. köv./

8.50/ju

10 1000

-11-

bb 14. / a szép magyar... 1. folyt./-ju

a doktor sándor művelődési központ és az alapítvány intézőbizottsága beszédművelési szakkört hívott életre a közéletben tevékenykedő vagy közéleti pályára készülő fiatalok számára. itt elsajátítják a szónoklat, a vitavezetés, a felszólalás művészetét, egyszóval: megtanulnak szépen és logikusan beszélni, előadni. jelenleg husznál több tagja van a szakkörnek; ifjúsági vezetők népművelők, leendő jogászok és tanárok, azaz olyan fiatalok, akik most vagy később gyakran szerepelnek nyilvánosság előtt, tehát szükségük van a jó előadókésztségre.

az alapítvány intézőbizottsága most retorikai pályázatot hirdetett, amelyen természetesen nemcsak a szakkör tagjai vehetnek részt, hanem minden dolgozó és tanuló fiatal. a helyes és szép magyar beszéd elsajátítását, gyakorlását szolgáló pályázat három részből áll: megadott szövegrész előadásából, továbbá versenydolgozat készítéséből és egy megadott téma szónoki kifejtéséből. a legjobb előadókat a retorikai alapítvány ötezer forintos kamatának összegéből díjazza majd a pályabizottság. /mti/

-.-

bb 15. rendőrségi hírek - elfogták az áldozatát cserbenhagyó gépkocsivezetőt

i v/fk-ju hgy

1971. január 19.

hétfőn, a kora esti órákban kerta község határában bódis ferenc, 33 éves gépkocsivezető a 17-es számú volán tehergépkocsiját figyelmetlenül vezette és elütötte az út szélén kerékpárján haladó mátyás istván, 50 éves, kazánfűtőt, aki életveszélyes sérüléseket szenvedett. a gépkocsivezető segítségnyújtás nélkül tovább hajtott, a rendőrség azonban néhány órán belül elfogta. ügyében a vizsgálat folyik.

/ folyt. köv./

10.00/ju

-12-

10 11<sup>30</sup>

bb 15. / rendőrségi hírek... 1. folyt./-ju

a középrigóci erdőgazdaság aranyospusztai üzemegységében ekker ferenc, 22 éves vontatóvezető kompresszorral nyomott levegőt a pótkocsi gumikerekébe, amely szétdurrant és ekkor olyan súlyos sérülést szenvedett, hogy a helyszínen meghalt. a baleset körülményeinek vizsgálatát a rendőrség szakértők bevonásával folytatja.

a békés megyei csatornamű vállalat békési telepén vaslemezeket raktak fel egy teherautóra. a lemezeket azonban szabálytalanul, párosával akasztották fel a daru emelőhorgára, ennek következtében az egyik vaslemez a horogból kicsuszott és ráesett nyárfádi gábor, 39 éves rakodó munkásra, aki az orvoshoz szállítás közben belehalt sérüléseibe. a felelősség megállapítására a rendőrség a vizsgálatot tovább folytatja. /mti/

-.-

bb 16. üzemzavar a kis földalattin és a szarvas téren

i v/fk-ju hgy

1971. január 19.

kedden, a kora reggeli órákban a kis földalatti bajza utcai megállójának közelében eltört az áramszedő, ezért a szerelvények egy órán át nem közlekedtek. a forgalmat autóbusszokkal bonoylitották le a vörösmarty tér és a széchenyi fürdő között.

a szarvas téren kedden reggel kétszer is közlekedési zavar keletkezett. az eljegesedett váltón kisiklott egy 67-es villamos, amelyet a helyszínre siető szakemberek 10 perc alatt a helyére emeltek. ugyanez időtájt egy a szarvas téren áthaladó 60-as villamos egyik életmentő lemeze leszakadt és azt a kocsi maga alá gyűrte. a bkv szakemberei, akik a 67-es villamos visszaemelése után még a helyszínen tartozkodtak, ezt a zavart is percek alatt elhárították.

/ folyt. köv./

10.20/ju

-13-

10 11<sup>30</sup>

bb 16. / üzemzavar... 1. folyt./-ju

délelőtt 10 óra körül a rákospalota-ujpest vasútállomás előtt kanyarban egy 12-es villamos összelitkozott egy teherautóval.

az említett karambol és üzemzavarok személyi sérülést nem okoztak. /mti/

..-

bb 17. behorpadt az uttest a józsef köruton és a kossuth lajos utcában

i v/fk-ju hgy

1971. január 19.

a keddre virradó éjszaka - valószínűleg a föld alatt húzódó csatorna repedése miatt - behorpadt az uttest a józsef körut 8. illetve a kossuth lajos utca 15. számú házak előtt. a süllyedések helyét azonnal elkerítették, így bár a gépkocsik közlekedését mindkét utvonalon fenn tudják tartani, a forgalom némileg lassult. a helyszíntre siető szakemberek megkezdtek a süllyedés okának feltárását, s a hibát valószínűleg a nap folyamán kijavítják. /mti/

..-

bb 18. csaknem háromezer hó munkás tisztította a főváros utcáit

i v/pá-ju hgy

1971. január 19.

a köztisztasági hivatal tájékoztatása szerint keddre virradó éjszaka 2846 rendkívüli hó munkás tisztította a fővárosban a fő- és mellékutvonalakat, a gyalogátkelőhelyeket, s 193 kocsi hordta a kupacokba rakott havat.

/ folyt. köv./

11.00/ju

-14-

Tó 1130

bb 18. / csaknem háromezer... 1. folyt./-ju

a köztisztasági hivatal csak a főutvonalokról tudja elszállítani a havat, a mellékutcákban csupán összetakarítja és prizmákba rakja. a letakarított utcarészekon parkoló kocsik alatt mindig marad néhány lapátnyi hó. a köztisztasági hivatal kéri a gépkocsivezetőket, hogy a kocsijuk alatt maradt havat lapátolják a járdaszegélyhez.

a kpm hóügyeletén lmondták, hogy az éjszaka 300 gépkocsi szórta a hegyi utakat és a főutvonalakat. a sózás nyomán fel lazult havat 200 hókével takarítják.

a máv főmenetirányítója közölte, hogy a hajnali és a reggeli órákban a köd lassította a forgalmat szolnok és debrecen térségében. /mti/

..-

bb 19. megkezdődtek a zárszámadó közgyűlések a nógrád megyei termelőszövetkezetekben

vid-ju ká hgy

1971. január 19.

nógrád megyében elsőként, kedden, megtartotta zárszámadó közgyűlését az ecsegi béke termelőszövetkezet. a csaknem két- és félezer holdas, 218 taggal dolgozó közös gazdaság egyenletes fejlődését nem törte meg a tavalyi kedvezőtlen időjárás sem. a közös vagyon egy év alatt csaknem hárommillió forinttal növekedett, és meghaladja a huszonhatmillió forintot. a jobb munkának köszönhetően, az egy tagra jutó pénzbeli és természetbeni járandóság egy év alatt csaknem másfélezer forinttal növekedett.

január második felében és februárban egyébként összesen hetvenhét nógrád megyei termelőszövetkezet és tizenkét tsz-válalkozás készít zárszámadást mintegy harmincezer szövetkezeti dolgozó tavalyi munkájának, gazdálkodásának eredményeiről. /mti/

..-

11.07/ju

-15-

Tó 1130

bb 20. tenyésztójas bécsbe, pecsenyebárány görögországba  
vid-ju ká hgy  
1971. január 19.

a zala megyei mezőgazdasági nagyüzemekben ezekben a  
heteekben sem szünetel a munka. a gyümölcsstermelő gazdaságok  
folyamatosan szállítják a téli almát a bel- és külkereskedelem-  
nek. a zalaszentgróti állami gazdaság már ideit terméket szál-  
lit. hetenként küld húscsirke tenyésztójas bécsbe, a hungarocoop  
külkereskedelmi vállalat közvetítésével. az év eleje óta két  
szállítmányt indítottak az osztrák fővárosba. a gazdaság juhá-  
szatából bárányokat küldenek exportra. az idén összesen 1.300  
pecsenyebárányt szállítanak olaszországba és görögországba. az  
idei első pecsenyebárány szállítmányt a hét elején indították  
utnak. /mti/

--

bb 21. megkezdődtek a zárszámadások az árvizsújtotta szabolcs-  
szatmár megyében

vid-ju kz hgy

1971. január 19.

szabolcs-szatmár megye termelőszövetkezeteiben megkezd-  
ődtek a múlt évi gazdálkodást értékelő zárszámadó közgyűlé-  
sek. az első ilyen közgyűlést kedden nagykállóban tartották: a  
virágzó föld tsz vezetősége számolt be a tagságnak a tavalyi  
gazdálkodásról. zt a közös gazdaságot elkerülte a megyét súj-  
tó árviz. a bruttó jövedelme 9.3 millió forinttal haladja meg  
az előző évit. az 55 millió forintot kitevő termelési érték  
fele a hagyományos termelési ágakból - növénytermelésből és az  
állattenyésztésből, - a másik fele a kiegészítő tevékenységből  
származott. ebben a négyezer holdas közös gazdaságban, ahol már  
minden 600 holdra jut egy egyetemi végzettségű szakember, a jó  
vezetés párosult a tagok szorgalmával. ennek eredménye, hogy  
az egy dolgozó tagra első termelési érték 91 zer forint volt,  
ami nemcsak a megyei, hanem az országos átlagot is meghaladja.  
a jó munka jutalmaként az előző évi 10.5 millióval szemben most  
13 millió forint a tagok személyi jövedelme. az egy munkanapra  
első jövedelem 90 forint körül van.

/ folyt. köv./

√ a termelési értéke 16 millió forinttal

11.45/ju

-16-

bb 21. / megkezdődtek a ... 1. folyt./-ju

a hasonló eredményeket felmutató szövetkezetek száma  
az ideit zárszámadásakor, sajnos, kevés lesz szabolcsban. a 236  
zárszámadásra készülő szövetkezet jelentős részét sújtotta  
a rendkívül kedvezőtlen időjárás, az ismert ár- és belviz. fő-  
ként ezek miatt - bár a végleges adatok még nem ismeretesek -  
az előző évhez képest mintegy 20-25 százalékos terméskieséssel  
lehet számolni a szövetkezetekben.

az árvizkárok pótlására tett erőfeszítések és a nagy-  
aranyu társadalmi segítség ellenére is, a termelőszövetkezetek jö-  
vedelme - megyei átlagban - várhatóan csak 80-81 százaléka lesz  
az előző évinek. mintegy 70 tsz veszteségesen zárja az évet. a  
vszteségek rendezése megkezdődött. azokban a közös gazdaságok-  
ban, ahol a mérleghiányt kimondottan az ár- és belviz okozta, al-  
kalmazzák a gyorsított szanálási eljárást. a veszteségek rendezé-  
se után a tagok itt is megkapják az előző két évi átlagjövedel-  
mük 80 százalékát.

igen biztató jelenség viszont, hogy a szövetkezetek  
jól felkészültek az ideit évre. őszi vetéstervüket tultel-  
jesítették és fennállásuk óta először a tél beállta előtt végez-  
ték az őszi mélyszántással. /mti/

--

bb 22. mennyi pótszabadságot kapnak a földalatt dolgozó bányá-  
szok?

i sz/pá-ju le hgy

1971. január 19.

a minisztertanács - mint ismeretes - a közelmúltban rende-  
letet hozott a földalatt dolgozó bányászok pótszabadságáról. a  
kormányrendelet végrehajtásáról szóló nehézipari miniszteri  
rendelet a magyar közlöny ideit 2-es száma ismerteti.

/ folyt. köv./

12.00/ju

-17-

T6 1235

bb 22. / mennyi pótszabadságot... 1. folyt./-ju

a bányászatban a földalatti dolgozó vajúrokat, segédvajúrokat, csapatcsilléseket, továbbá a földalatti termelést közvetlen irányító bányamestereket, főaknászokat, aknászokat, segédaknászokat, lómestereket és szállítási felvigyázókat hat munkanap, a termelésben nem közvetlenül részt vevő egyéb földalatti dolgozókat, az ugynevezett kiszolgálókat három nap pótszabadság illeti meg.

a földalatti munka után járó pótszabadságot, valamint a munkaviszony alapján egyébként járó pótszabadságot össze kell vonni. azoknak az összevont pótszabadsága, akik tíz évnél rövidebb ideje dolgoznak a földalatti, nem haladhatja meg a 12 munkanapot. az a bányász, aki 11-15 éve dolgozik föld alatt és közvetlenül a termelő munkában vesz részt, kétféle pótszabadságként együttesen legfeljebb 15 munkanapot kap, míg a kiszolgálóknál ez 12 munkanap. a 16-20 éve földalatti dolgozó bányászok közül a közvetlen termelők legfeljebb 18, a kiszolgálók legfeljebb 15 munkanap pótszabadságot vehetnek ki. a 21-25 év földalatti munkán töltött idő után az együttes pótszabadság a termelő bányászoknál a 21 munkanapot, a kiszolgálóknál 18 munkanapot is elérheti. azok a termelő bányászok pedig akik 26 éve, vagy ennél hosszabb ideje dolgoznak a föld alatt, 24 munkanap pótszabadságban részesülnek, míg az ugyanennyi ideje dolgozó kiszolgáló munkások az alapszabadságon felül 18 munkanap pótszabadságot kapnak.

a pótszabadságra való igényjogosultság és a kiadás részletes feltételeit a kollektív szerződésben kell meghatározni - a rendelet kihirdetése napján lépett életbe, de rendelkezéseit ez év január 1-től kell alkalmazni. /mti/

--

bb 23. ,, lefagyott,, a nád a hortobágyon

vid-ju kz hgy

1971. január 19.

a legidősebb pusztai emberek sem emlékeznek olyan esztendőre, amikor a téli időjárás annyi kárt tett volna a hortobágyi nádasokban, mint az idei.

/ folyt. köv./

12.00/ju

-18-

To 1235

bb 23. / ,, lefagyott,, ... 1. folyt./-ju

mintegy másfél millió kéve nád termett a hortobágyi halastavakban, vízvezető csatornáknak, folyókban. a hetek óta tartó hideg zuzmarás, ködös időben háromszorosára vastagodott a nád: jég-réteg öleli körül a szárat. az emiatt többszörösére nőtt a súly könnyű vizinövényt a csipős pusztai szél szinte lefektette, a zuzmara pedig valósággal odaragasztotta a jéghez. a nádarató gépek és a kév vágók nem tudnak dolgozni, várják, hogy javuljon az idő, engedjen a fagy, olvadjon a jég s talán vaég annyi rugalmasság a nény szárában, hogy ha nem is lesz nyílegyenes, de feljebb emelkedik a víz felszínétől. /mti/

--

bb 24. 136 millió forint a kazincbarcikai könnyübetonggyár rekonstrukciójára

vid/kz-ju hgy

1971. január 19.

az építőanyagipari ellátás megjavítására az idén százharminchatmillió forintos beruházási költséggel megkezdik a kazincbarcikai könnyübetonggyár rekonstrukcióját. a korszerűsítés során a jelenleg ismert legkorszerűbb technológiát vezetik be. az nszk-beli, a holland és a svéd vállalatokkal folytatott versenytárgyalásokon a legelőnyösebb ajánlatot az nszk-beli hebel cégtől kapták. a megvásárlandó technológia, illetve automata és programvezérlésű berendezések segítségével kazincbarcikán évente kétszázötvenezer köbméter gázbetonból készítenek kiváló minőségű térkitöltő építőelemeket. a jelentős mennyiségű termék hetven százaléka közepnagyságu - vassal megerősített - panelként, valamint födemelemként, harminc százaléka pedig kézi falazóblokkként kerül forgalomba. a gázbeton alapanyaga az eddigtől eltérően nem a borsodi hőromi kazánjaiban elégetett szén pernyéje, hanem homok lesz. ebből szinte téglaszilárdságu, de annál jóval könnyebb, fehérszínű építőelemeket gyárthatnak. nagy előnye, hogy jó hang- és hőszigetelő, továbbá az, hogy az elemek milliméter pontosságúra alakíthatók. a belőlük készült viszonylag sima felületű falak kiképzésére, vakolására érdekes megoldást alkalmaznak. a külső homlokzatokat színes víztaszító műanyagréteggel fújják be, a belső falak pedig - ugyancsak szórópisztolyos felhordással - olyan egy milliméter vastagságu vakolatot kapnak, amely egyben ragasztóanyag is és így tapétázásuk azonnal elvégezhető. a gyár rekonstrukcióját az őszi hónapokban kezdik meg és 1972 első felében már az új berendezéseken, az új technológia szerint gyártják a térkitöltő gázbeton elemeket. /mti/

--

13/ju

-19-

To 1345

bb 25. torma ,, zárszámadás,,

vid-ju kz hgy

19711. január 19.

a hajdu-bihar megyei létavértes környékén befejeződött a torma felvásárlás, elkészült az ország legnagyobb torma termelő körzetének 1970 évi ,, zárszámadása,,. a tavalyi termésből minden eddiginél többet összesen 150 vagonnal értékesítettek a környék közös gazdaságai, szakszövetkezetei és háztáji gazdaságai. a korszerű, nagyüzemi termelésre berendezett üzemekben harminc mázsa körül volt a holdankinti átlagtermés.

két esztendővel ezelőtt alakult meg tíz hajdusági termelőszövetkezet összefogásával a torma termelő és értékesítő vállalkozás. az ehhez tartozó termelők csaknem száz vagon árut értékesítettek. a szedéstől kezdve folyamatos volt a torma szállítása a hazai és külföldi megrendelőknek. a termés egy részét azonban a tsz-ekben és a debreceni állami gazdaság hűtőházában tárolják. január közepétől kezdve naponta indítanak debrecenből tormával megrakott vagonokat elsősorban exportra. /mti/

--

bb 27. felrobbant a felsőzsolcai elektromos megszakító

vid/kz-ju hgy

1971. január 19.

kedden a kora reggeli órákban felrobbant a felsőzsolcai 35 kilóvoltos elektromos megszakító. a robbanást minden valószínűség szerint a hajnalban lecsapódó köd idézte elő: a távvezetékekre fagyott zuzmára zárlatot okozott. a robbanástól az állomás mindkét transzformátora kikapcsolódott. emiatt áram nélkül maradt borsod keleti iparvidékének, valamint miskolc város keleti és délkeleti területének nagy része. a hiba elhárítását az északmagyarországi áramszolgáltató vállalat dolgozói azonnal megkezdték. az energia szolgáltatást hamarosan helyreállították, a berendezésben keletkezett komoly károk javítása azonban még folyamatban van. /mti/

--

13.05/ju

Tó 1340

-20-

bb. 30. időjárásjelentés

il cz

1971. január 19.

a meteorológiai intézet jelenti kedden 13 órakor:

síkos utak.

az óceánról áramló enyhe, nedves levegő elárasztotta európa nyugati részét. az enyhe levegővel elárasztott területeken erősen felhős, szeles, sokfelé esős időjárás uralkodik. erősen felhős az ég és nagy területen havazik a skandináv-államok és a szovjetunió európai területének északi részein. európa többi részein folytatódik a felhős, párás sokfelé napközben is ködös idő és csak szórványosan fordul elő kisebb havazás, ónos szitálás. az elkövetkező 36 órában a kárpát medencét is megközelíti az óceáni enyhe levegő.

hazánkban hétfőn túlnyomóan felhős, párás, helyenként napközben is ködös idő volt. a tartósan ködös helyeken napközben sem mértek mínusz 3, mínusz 5 foknál magasabb hőmérsékletet, a kevésbé ködös helyeken viszont plusz 2, plusz 3 fokos maximumok alakultak ki. szórványosan kisebb havazás, ónos szitálás is előfordult, de a lehullott csapadék mennyisége sehol sem érte el a mérhető mennyiséget. ma hajnalban az ország területén 0 és mínusz 8 fok között volt a hőmérséklet. délelőtt országszerte folytatódott a felhős, párás, sokfelé zuzmarás ködös idő. többfelől jelentettek ónos szitálást. 11 órakor 0 és mínusz 7 fok közötti hőmérsékleteket mértek.

budapesten hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 0,7 fok volt, a sokévi átlagnál 0,4 fokkal magasabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet mínusz 4 fok volt, a tengerszintre átszámított légnyomás 762 mm, mérsékelttel súlylyed.

várható időjárás szerda estig: felhős, párás, keleten még ködös idő, zuzmaraképződéssel. mérsékelt, időnként megélénkülő déli, délnyugati szél. szórványosan ónos szitálás, elsősorban nyugaton helyenként eső. a hideg enyhe gyengül.

várható lealacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 1- mínusz 6. legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán: általában 0, mínusz 5 fok között, a tartósan ködös keleti helyeken kevéssel fagyponthoz alacsonyabb.

a duna vízállása 183 cm. /mti/

--

13.15/11

Tó 1340

- 21 -

bb. 31. állomástávolságban fél 1 órással késéssel közlekednek a vonatok nyugat- és közép-dunántulon

vid kz/il cz

1971. január 19.

a sűrű köd miatt kedden lelassult a vasúti forgalom nyugat- és közép-dunántulon. biztonsági okok miatt állomás távolságban közlekednek a vonatok. csak akkor engedik tovább az egyes állomásokról a szerelvényeket, ha az előtte haladó vonat beért a legközelebbi állomásra. az ugynevezett térközi közlekedést átmenetileg felfüggesztették, a térközi jelzők észlelése ugyanis a rossz látási viszonyok miatt - igen nagy figyelmet követel s emiatt tovább lassabbodna a forgalom. a vonatok általában fél-egyórás késéssel érnek célhoz de a vasutasok inkább vállalják az ezzel járó nehézségeket, semhogy veszélyeztessék a forgalom biztonságát.

a síkos közutakon helyenként csupán öt kilométeres sebességgel közlekednek a gépjárművek. főleg az őrsgben emiatt késnek a darabáruszállítások./mti/

..-

bb. 32. jugoszláv iróküldöttség budapesten

t tf/tr/zs/il cz

1971. január 19.

a magyar irók szövetségének meghívására kedden budapestre érkezett a jugoszláv irók szövetségének 6 tagú küldöttsége, élén ivo franges akadémikussal, a szövetség elnökével, a zágrábi egyetem irodalmi tanszékének vezetőjével. a delegáció tagjai között van slavko mihalic költő, a jugoszláv írószövetség főtitkára is. a vendégeket - akik a magyar irók szövetsége delegációjának ősszel tett jugoszláv látogatását viszonozzák - megérkezésük után az írószövetség bajza utcai székházában fogadta darvas józsef elnök, valamint a szövetség több más vezetője. a jugoszláv küldöttség többnapos magyarországi programja során eszmecsere folytat a magyar írótestülettel való együttműködés időszerű kérdéseiről./mti/

..-

- 22 -

13.20/il

Tó 1345

bb 26. infravörös ,, szemek,, ellenőrzik a vasúti kocsikat

vid-ju kz hgy

1971. január 19.

egy esztendeje francia gyártmányu berendezés vizsgálja a miskolc-budapest vasútvonalon a füzesabony és szihalom között - a vasúti kocsik csapágyainak melegedését, az ugynevezett ,, hőnfutást,, az adatokat a füzesabonyi állomáson felszerelt központ szalagon regisztrálja. az infravörös sugárzáson alapuló berendezés valamennyi vasúti kocsi csapágyát ellenőrzi, s a legkisebb rendellenességet - mind a hőnfutást, mind pedig a csapágykopást - azonnal ,, közli,, a központtal. megadja azt is, hogy a mozdonytól számított hányadik kocsi, melyik oldalon viselkedik rendellenesen a csapágy. a rendszer olyan érzékeny, hogy még a testmeleget is méri. a téli fagyos, ködös időben a zuzmaralerakodás ellenére is kifogástalanul működött.

az eltelt egy év alatt havonta átlagosan tizenöt vasúti kocsi ,, hőnfutását,, állapította meg az érzékeny műszer. ezeket füzesabonyban ,, kisorsolták,, s ezzel elejét vették a baleseteknek, illetve a nagyobb hibáknak. a berendezés bevált, s ennek alapján a MÁV miskolci igazgatóság még az idén több nagyforgalmu főútvonalon újabbakat szerel fel. ,, hőnfutás,, érzékelőkkel látják el az ózdi és a szerencsi vasútvonalat. ezeken a helyeken azonban már olyan ,, nagylátószögű,, érzékelőket építenek be, amelyek a ,, hőnfutáson,, kívül a féktuskók beragadását is jelzik./mti/

..-

bb 28. ,, árvízveszély,, háromszázhusz percre - jégtörőhajók, felderítő repülőgépek gyakorta a duna déli szakaszán

vid/kz-ju -cz

1971. január 19.

László erzsébet, az mti munkatársa jelenti:

az országos vízügyi hivatal irányításával kedden árvízvédelmi bemutatót rendeztek a duna déli szakaszán. a bemutató bajai főhadiszállásán, az akció előtt, ülést tartott a területi árvízvédelmi bizottság. ott volt dégen imre, az országos vízügyi hivatal elnöke, oláh istván honvédelmi miniszterhelyettes, erdős józsef, a bács-kiskun megyei tanács vb elnöke, a területi árvízvédelmi bizottság elnöke, továbbá - megfigyelőként - a zombori és az eszéki vízügyi hivatal vezetője.

/ folyt. köv./

13.20/ju

Tó 14 35

-23-

bb 28. / ,, árvizveszély,,.....folyt./-ju

a 320 percig tartó jeges ,,árvizveszély,, elhárítására teljes létszámmal készenlétben állt az alsódunavölgyi vízügyi igazgatóság központi árvízvédelmi törzse, amely 8 óra 30 perckor kapott parancsot a védekezés megkezdésére. a munkát az 1956-os nagy jeges árvízvédelem tapasztalatai alapján kellett végrehajtani. egy feltételezett jégdugó a koppányi zátonynál elzárta és felduzzasztotta a folyó vizét. elhárítására - a köd miatt csak képzeletben - felderítő repülőgépek érkeztek a ferihegyi, a budaörsi, és a pécsi repülőterekről. a szükséges robbantó eszközöket, valamint az urn-s részleget honvédségi helikopterek szállították a helyszínre. az összetömörödött jégmező megbontására a bajai kikötőből, vezérhajó irányításával, több jégtörő érkezett. ezek ,, sikertelen próbálkozása,, után parancsot adtak a jégtörő robbantására. az kő mulása azonban ,, növelz a vszélyt a duna fajszi térségében,, ahol ,, buzgárok keletkeztek és válságos helyzet alakult ki,, ezért elrendelték a környező községek ,, kiürítését,, a veszélyeztetett szakaszon a honvédség műszaki alakulatai töltéserősítéssel védték a településeket. a duna bal partján, érsékcsanádnál töltésátvágással enyhítették a gáttra nehezedő víznyomást. a hajós és bányász községek határaitól újabb riasztó jelzések érkeztek: a felduzzadt vízgyűjtők ,, vszélyeztették,, a lakott területeket. a készenlétben álló földgyalukkal felszerelt lánctalpasok mérnökök irányításával azonnal a helyszínre vonultak, majd 1,5 kilométernyi szakaszon ki-láttak a két községet védő lokalizációs gát építésének. *ne*

áa behutatót az árvízvédelem szervezői, a hírszolgálat, a felderítő- és jégtörő osztag, a bevont társadalmi szervekkel együtt fegyelmezetten hajtották végre. a próba kitűnően sikerült. /mti/

--

bb 29. karbantartási hiba okozta a robbanást a borsodi vegyikombinátban

vid/kz-ju -cz

, 1971. január 19.

mint már hirt adtunk róla, a borsodi vegyikombinát pvc gyárának karbidacetilén üzemében január 12-én robbanás történt. a robbanástól két dolgozó könnyebben, gömze györgy készülék-kezelő pedig súlyosan megsérült, a kórházban fekvő dolgozó állapota változatlanul súlyos.

/ folyt. köv./

13.32/ju

-24-

To 14<sup>35</sup>

bb 29. / karbantartási hiba... 1. folyt./-ju

a technológiai berendezésekben - sem az acetilén fejlesztőknél, sem más üzemszerveknél - rongálódás nem történt, a légnyomástól azonban betörték a környező gyáregységek ablakai és kopulit üvegfalai is. ez a kár jelentős, helyreállítása folyamatban van. a szakértői és hatósági vizsgálatok még tartanak - mondotta körtvélyes istván, a kombinát igazgatóhelyettese, - az azonban már bizonyos, hogy nem készülékhiba, vagy készülék robbanás történt. a fejlesztő berendezésből légtérbe jutott acetiléngáz robbant fel. a robbanás pillanatában az egyesszámú acetilénfejlesztő készülék - amelyen előzőleg karbantartási munkát végeztek - indítás alatt állt. a berendezés üzembehelyezése előtti funkciópróbái megfelelőek voltak. a több nap óta tartó széleskörű vizsgálat eredményei szerint azonban a berendezés javításánál karbantartási hiba történt. a felelősség megállapítása folyamatban van.

a karbidacetilén üzem három fejlesztő berendezése közül kettő már normálisan üzemel. az egyes számú acetilénfejlesztő - amelynek épületében történt a robbanás - csak a megsérült üzemszerve kijavítása után kezdi meg a termelést. /mti/

--

bb 33. száz anya - százharminckét kisbárány

vid-ju kz -cz

1971. január 19.

borsod megye állami gazdaságainak nagyüzemi juhászataiban megkezdődött az elletés. az első napokban több mint tízezer kisbárány látott napvilágot.

a megye egyik legnagyobb juhászatában, a mezőnagyminályi állami gazdaságban hét éves keresztezési kísérletekkel, kialakították a hus-bárnyok vérvonalát. a magyar merinói juhot először a német friz-fajtaival keresztezik. az így létrejött ,, hibrid,, anyákat pedig angol suffolk kosokkal termékenyítik meg. a keresztezés eredményeként az anyák szaporulata megnőtt.

/ folyt. köv./

13.45/ju

-25-

To 14<sup>55</sup>

bb 33. / száz anya... 1. folyt./-ju

száz anyajuh a tavalyi száztizennégyet szemben az idén százharminckét kisbárányt ellett. a husbárányok egy része, a ,, bárányovodába,, került, ahol a szilárd táplálék fogyasztására szoktatják őket.

a borsodi juhászatokban, a keresztezés eredményeként, az idén a tavalyinál csaknem tízezerrel több, összesen negyvenezer kisbárányra számítanak. /mti/

..-

bb 34. a vlence-tavi intézőbizottság tervei a husellátás javítására

vid/kz-ju -cz

1971. január 19.

a vlencei-tópart husellátásának javítására husfeldolgozó kisüzem építését határozta el a velencei-tavi intézőbizottság az agárdi, a kajászói, a kápolnásnyéki, a pettendi és a tordasgyurói termelőszövetkezetekkel közösen. az évi 10.000 sertést feldolgozó üzemét a velencei ipartelegen építik fel, s így - mivel ez a rész az üdülőterületről távol esik, - a zaj és a ,, vágóhíd-szag,, nem zavarja a pihenőket. a husfeldolgozó kisüzem a tervek szerint a hagyományos felvágottakon kívül különleges, velencei-tavi specialitásokat is készít majd. termékeit a velencei-tó környéki áfész hozza forgalomba. a husfeldolgozó építése előreláthatóan 8-9 millió forintba kerül, s 1973-ben készül el. /mti/

..-

bb 35. városfejlesztés kooperációval

vid-ju kz -cz

1971. január 19.

érdekes együttműködési szerződést kötött a tatabányai városi tanács a cement- és mészművekkel. a cementművek igazgatósága elhatározta, hogy hozzájárul tatabánya fejlesztéséhez, a tanács pedig viszonzásul új lakásokat ad a helyi cementgyár dolgozóinak. a negyedik ötéves tervben évenként 10 millió, tehát összesen 50 millió forintot ad városfejlesztésre a cement- és mészművek.

/ folyt. köv./

14.00/ju

To 14<sup>35</sup>

-26-

bb 35. / városfejlesztés... 1. folyt./-u

ezt az összeget új lálok és a hozzájuk kapcsolódó járulékos beruházásokra költik. a tanács e segítség fejében a negyedik ötéves tervben 250 szövetkezeti, illetve állami lakást juttat a cementgyári dolgozóknak. az új, korszerű lakásokba azokat a családokat költöztetik, akik jelenleg a cementgyár melletti ugynevezett ,, mésztelegen,, élnek. zen a területen az üzemből kiáramló nagymennyiségű por és gáz erősen szennyezi a levegőt, az egészségtelen környezetből folyamatosan átköltöztetik a családokat a város más kerületeibe. az üresen maradó mésztelepi házakat pedig raktárnak rendezik be. /mti/

..-

bb 36. 2.000 ,, nászagy,, fűzfavesszőből

vid/kz-ju -cz

1971. január 19.

a halászati termelőszövetkezetek dinnyési ivadéknevelő tógazdaságában a tavaszi halkeltetésre készülődve megkezdtek a süllőfészkek készítését, hajlékony, vékony fűzfavesszőből 2000 ,, nászagyat,, fonnak, s ezeket a tavaszi ivás kezdetén helyezik majd ki a sekélyvízű tavakba. a süllőanyag ezekre rakják le az ikrákat. az ikrákkal teli fészkeket kiemelik, s a tógazdaság ,, keltetőházában,, vízpermet alatt érlelik, majd a kikelt süllőbékéket speciális halnevelőkben tárolják. az idén mintegy 40 millió süllőbébi hagyja el a tógazdaságot. /mti/

..-

bb 37. ötvenezer pécsi fiatal képviselőiben vitaülés az ifjúsági törvénytervezetről

vid/fm-ju -cz

1971. január 19.

pécsett, - ahol több mint ötvenezer dolgozó és tanuló fiatal él, - nagy érdeklődés nyilvánul meg az ifjúság készülő ,, alkotmánya,, iránt. a hazafias népfront és a kisz - az igazságügyminisztérium felkérésére - széleskörű vitára bocsátotta a törvénytervezetet a városban. a munkába bevonták az üzemek és a vállalatok, az ügyészségek és a bíróságok, valamint a különbözőféle fokozatu oktatási intézmények - elsősorban az egyetemek és a főiskolák - vezetőit, munkatársait, az ott dolgozó, illetve tanuló fiatalokat.

/ folyt. köv./

14.10/ju

-27-

To 14<sup>40</sup>

bb 37. / ötvezer ... 1. folyt./-ju

a vélemények összegezésére a hazafis népfront és a kisz pécsi bizottsága kedden vitailést rendezett az orvostudományi egyetemen. a tanácskozáson dr. László Jenő, az igazságügyminisztérium kodifikációs bizottságának titkára tájékoztatta a résztvevőket a törvényelőkészítő munkáról, majd a pécsi vállalatok és intézmények dolgozói, az egyetemen és főiskolák, s más oktatási intézetek tanárai és tanulói fejtették ki véleményüket a nagyjelentőségű törvény tervezetéről.

a vitailés tanulságait az elnöklő dr. szotáczi Mihály, a pécsi jogtudományi egyetem dékánja összegezte. ő állítja majd össze a tanácskozáson elhangzott javaslatokat is, amelyeket rövidesen elküldenek az igazságügyminisztérium törvényelőkészítő főosztályának. /mti/

--

bb 38. az idén már nemzetközi lesz a győri ipari kiállítás és vásár

vid/kz-ju -cz

1971. január 19.

az idén, július 23-án, másod ízben nyílik ipari kiállítás és vásár győrött. a vásár rendező bizottsága keddi ülésén arról tájékoztatta a sajtó képviselőit, hogy a második győri ipari kiállítás és vásár a tavalyinál nagyobb szabásúnak ígérkezik. ennek egyik bizonyítéka, hogy a megye üzemein kívül bemutatják termékeiket osztrák és csehszlovák vállalatok is.

a kiállítás és vásár szorosan kapcsolódik győr várossá nyilvánításának hétszázadik évfordulójára rendezett ünnepekhez. a kiváló termékeken kívül ugyanis a látogatók kiállításon ismerhetik meg a rába-parti város iparának fejlődését a céh rendszer kialakulásától napjainkig. /mti/

--

14. 20/ju

-28-

19 1455

bb 39. a honvédelmi nevelés helyzete somogyban

vid/fm-ju -cz

1971. január 19.

a somogy megyei tanács végrehajtó bizottsága kedden kaposvárott a megye általános, közép- és ipari tanuló iskoláiban folyó honvédelmi nevelés helyzetéről tárgyalt. a végrehajtó bizottság megállapította, hogy a honvédelmi nevelés mindhárom iskolatípusban a párt- és állami szervek határozatainak szellemében folyik. a pedagógusok munkája kielégítő, az ifjúság egyetért azzal, hogy szocializmust építő hazánk védelme, az erre való szellemi és fizikai felkészülés éppen olyan fontos, mint a béke védelme, vagy a baráti népeknek nyújtott internacionalista segítség. a folyamatos munka azonban nem mentes a nehézségektől. bár a személyi feltételek biztosítottak, gondot okoznak az anyagi ellátottság hiányosságai. a csaknem 24 000 tanuló honvédelmi nevelésének további javításával kapcsolatos teendőket határozatban rögzítette a megyei tanács végrehajtó bizottsága. /mti/

--

bb 40. a debreceni csokonai színház társuvata nagyváradoon

vid/fm-ju -cz

1971. január 19.

kedden nagyváradoóra utazott - taar ferenc igazgató vezetésével - a csokonai színház nyolcvantagú társulata. a debreceniek két előadáson mutatnak be görög tragédiákat giricz mátyás rendezésében. a csokonai színház ezzel viszonzza a nagyváradiak múlt évi debreceni vendéggjátékát. /mti/

--

bb 41. nyílt levél és köszönet az újjáépítőknek - az új tervidőszak mozgalmi feladatairól tárgyalt az építők szakszervezetének központi vezetőségi ülése

t sb/mm-ju ie -cz

1971. január 19.

az építő-, fa- és építőanyagipari dolgozók szakszervezetének központi vezetősége keddi ülésén az idei és a negyedik ötéves tervben előírt ágazati termelési program megvalósítását segítő szakszervezeti munkáról, feladatokról tárgyalt.

juhász ottó, a szakszervezet titkára többek között elmondotta, hogy a szakszervezet központi vezetősége múlt évi állásfoglalásainak megfelelően - az építésügy és építőanyagipari ágazatban az általánosnál kedvezményesebb bérfejlesztésre kerül sor. magasabb bérfejlesztési mutatók alkalmazása révén 1971 és 1975 között az építőiparban több mint 24, az építőanyagiparban több mint 25 százalékkal növekedhet a személyi jövedelem. / flyt. köv./

14. 40/11

20

bb 41. / nyílt levél... 1. folyt./-ju

ezért már az idén az ágazat vezetőivel közösen több bérpolitikai intézkedéseket tesznek. az ágazat iparpolitikai céljainak megfelelően az építőipar egyes területein és szakágazataiban a mérsékelt jövedelemarányosító béremelést, az alapberek korszerűsítését, a különélési pótlérendszer feszültségeinek feloldását és a népgazdaság számára fontos ipari nagyberuházásokon dolgozók anyagi ösztönzésének fokozását kívánják megoldalni.

sok tennivaló vár a szakszervezetekre a szocialista brigádmozgalom fejlesztésében, elsősorban a mozgalom tartalmi és minőségi erősítésében. a hivatalos értesítőkből és szakszervezeti kiadványokban rövidesen megjelennek az iparági miniszternek és a szakszervezet elnökségének közös állásfoglalásai a munkaverseny öt éves célkitűzéseiről. ezeket kell figyelembe venni a vállalati munkaverseny-szabályzatok elkészítésénél, és különösen nagy gondot kell fordítani a gazdasági hatékonyságra, a termelőerők sokoldalú fejlesztésére és a munkaerőgazdálkodás megjavítására ösztönző verseny kiszélesítésére.

a központi vezetőségi ülés részvevői jóváhagyták azt a nyílt levelet, amelyben az ágazat állami és szakszervezeti vezetői mondanak köszönetet az árvízsujtotta vidékek helyreállításában és újjáépítésében végzett munkáért.

a nyílt levél emlékeztet arra, hogy a szakszervezet központi vezetősége és az építésügyi és városfejlesztési miniszter alig hat hónappal ezelőtt fordult azzal a felhívással az építő- és építőanyagipari dolgozókhoz, hogy az egyéb támogatáson túlmenően a helyreállítási és újjáépítési munkák haladéktalan megkezdésével is segítsék a károsultakat. a felhívásra széleskörű társadalmi összefogás alakult ki. példamutató együttműködésben végeztek soronkívüli munkát a tervezők, a kivitelezők, az építőanyag-gyártók, a közúti és vasúti közlekedés dolgozói, a fegyveres testületek alakulatai és a kiszélesítő táborok fiataljai.

/ folyt. köv./

14.55/ju

-30-

76 15<sup>20</sup>

bb 41. / nyílt levél... 2. folyt./-ju

a közös erőfeszítések eredményeként a tél beállta előtt minden árvízsujtotta család feje fölé tető került. a múlt év végén 4.673 újjáépített lakásba költözhetek be a károsultak. az építők számos középületet is helyreállítottak. áldozatos erőfeszítésük nemcsak azért érdemel nagy elismerést, mert gyorsan segítettek a bajbajutottakon, hanem azért a sikeres törekvésért is, amely szerint a helyreállítást és az újjáépítést az 1970. évi népgazdasági tervben kitűzött építési feladatokkal együtt, tejját terven felüli munkával végezték el. a kormány megérdemelt erkölcsi és anyagi elismerésben részesítette az újjáépítés részvevőit. a nyílt levélben most bondor józsef építésügyi és városfejlesztési miniszter és az építők szakszervezetének központi vezetősége is köszönetét fejezte ki az újjáépítésben részvevő dolgozóknak, gazdasági, társadalmi és hatósági szervezeteknek a példamutató helytállásért.

a nyílt levél zárósoraiban már az újabb feladatokra utalnak, hangoztatva: méltán bizhatnak az építő- és építőanyagipari dolgozóknak, hogy az újjáépítésben tanúsított segítőkészséggel, együttműködéssel viszik sikerre a negyedik ötéves terv nagyszabású építési programját is. /mti/

--

bb 42. dél-dunántúli filmszemle ,országos jubileumi sakkverseny a ,,dombóvári napok,, programjában

vid/fm/um cz

1971. január 19.

„dombóvári napokat,, rendeznek két évenként tolna megye második városában, - határozták el a dombóvári városi tanács végrehajtó bizottságának keddi ülésén.

ebben az évben május közepén tartják meg a „dombóvári napokat,, a z érdekes eseményre önálló műsorral készül a dombóvári „akpos,, táncgyűjtés, és a programban a helyi kórusok hangversenye, valamint azirodalmi színpadok bemutatkozása és a képzőművészeti kiállítás is szerepel. ebből az alkalomból rendezik meg dombóvárrott a dél-dunántúli amatőr filmszemlét és a tizedik jubileumi országos sakkfeladvány-versenyt. a sportrendezvények „csemegéjének,, igérkezik a női labdarugómérkőzés./mti/

--

15.40/um

- 31 -

NA 16<sup>00</sup>

bb. 43. 28 millió tonna szén, 1.9 millió tonna kőolajat, 3.5 milliárd köbméter földgázt termelnek 1 ki idén a bányászok. tanácskozott a szakszervezet központi vezetősége

t sz/fk/um 1e cz

1971. január 19.

az energiaforrások növekvő felhasználása, a gyorsan fokozódó igények egyre nagyobb feladatok elé állítják a bányászokat. múlt évi munkájukról és idei feladatairól adott átfogó elemzést kedden a bányaiipari dolgozók szakszervezetében a központi vezetőségnek simon Antal főtitkár.

a népgazdaság energia-politikai irányelvei helyesek - hangsúlyozta a főtitkár -, de bizonyos problémákat okoz az energiaigényeknek a tervezettnél gyorsabb ütemű növekedése. erre főként a szénbányászat nem volt kellően felkészülve. a termelésnek a gazdaságosság érdekében előírt csökkentése után 1969. utolsó hónapjaitól kezdve, sokszor a szabadnapok feláldozásával is fokozniuk kellett a termelést, hogy elegendő szén álljon a felhasználók rendelkezésére. a bányászok a nehézségek ellenére eleget tettek az ötéves terv követelményeinek. a gázkitermelés is lendületesen fokozódott, az 1966 évi 1.3 milliárd köbméterrel szemben 1970-ben már 3.3 milliárd köbméter földgáz került felszínre.

1971-re a felhasználók a tavalyinál csaknem 10 százalékkal több energia-hordozóra jelentették be igényüket. bár feltételezhető, hogy ebben a túlzott biztonságra törekvés is megnyilvánul, de mindenestre az ipar műszaki fejlődésé, a lakosság igényei ebben az évben még fokozottabb feladatokat állítanak a bányászok elé. 28 millió tonna szén kitermelésére vállalkoztak, ebből 25 millió tonnát hagyományos módszerekkel hoznak felszínre, míg 3 millió tonnát a visontai külszíni fejtés ad. a tervekben szerepel továbbá 1.9 millió tonna kőolaj és 3.5 milliárd köbméter földgáz kitermelése. ezek a feladatok változatlanul nagy helytállást követelnek a bányászoktól, akiknek munkáját nehezítik olyan körülmények, mint a munkaerő-hiány, a fluktuáció, egyes anyagok, alkatrészek hiánya, valamint az, hogy nem mindenhol kielégítőek a műszaki, anyagi feltételek. a bányászok fokozottabb megbecsülése ismét napirendre került kormányzati szinten is. a fokozottabb anyagi és erkölcsi elismerés egyik lépéseként több pótszabadságot kapnak a föld alatt dolgozók. elengedhetetlen azonban a szociális és munkakörülmények további javítása is. a szakszervezetek hozzáálltak ahhoz, hogy a negyedik ötéves tervvel párhuzamosan elkészítsék a bányaiipar szociális és kulturális fejlesztési tervét. ennek kidolgozásában azonban nehézséget okoz, hogy még nem tisztázódott, milyen anyagi erőforrásokra számíthatnak a következő években./mti/

15.52/um

- 32 -

Nr 16<sup>10</sup>

bb. 44. az üzemi gyermekintézményekről tárgyalt a textilipari dolgozók szakszervezetének elnöksége

t ol/tr/e 1e cz

1971. január 19.

az iparág vállalatainál a bölcsődék, óvodák 70 százaléka korszerűtlen, zsúfolt, s nem mindenben felel meg az egészségügyi követelményeknek - állapították meg a textilipari dolgozók szakszervezetének kedden tartott elnökségi ülésén. tizenegy vidéki és 17 fővárosi üzem 50 bölcsődéjében, illetve óvodájában folytatott vizsgálat alapján tájékoztatták: hogyan alakult ezeknek az intézményeknek a helyzete a gyermekgondozási segély bevezetése óta. az utóbbi egyébként éppen a textilipart érintette a legnagyobb mértékben; 1970. őszén a textilipari dolgozók 10.3 százaléka, összesen 14 790 anyavette igénybe. a vizsgált intézményekben 1143 bölcsődei férőhelyen 1201, az óvodákban 1501 helyen 1802 gyermek részesült el látásban, tehát a „kihasználtsági fok”, az országosan tapasztalható 80-90 százalékot is túlhaladta. kevés az óvónő, gondozónő, s a technikai személyzet hiányára, vándorlására is panaszkodnak, aminek főleg az alacsony díjazás az oka. a vállalatok közül csak igen kevés tett hathatós intézkedéseket a gyermekintézmények bővítésére. ezek között van a hazai fésűsfonó kistarcsai gyára és a magyar posztógyár, amely önerőből létesített 50 férőhelyes óvodát. imponáló terveik vannak a negyedik ötéves terv idejére a győri textil-, a richards, a hódmezővásárhelyi kötöttáru-, a pápai textil-, a kőbányai textil-, a kistex, és a hazai pamutszövőgyárnak, ahol a nők helyzetének könnyítésével szeretnék enyhíteni a munkaerőgondokon. az általános tapasztalat azonban az, hogy a vállalatok nem szívesen áldoznak olyan intézményekre, amelynek fenntartása, működtetése jelentős és állandó költségeket igényel. kevés példa van arra, hogy a bölcsődei és óvodai dolgozók bérét saját hatáskörben, előnyösen rendezik a kollektív szerződésben.

*százalékkal szemben, ezeken a helyeken néhány 120*  
sok üzemi szakszervezeti bizottság felmérést végzett a gyermekgondozási segélyt igénybe vevő kismamák között. kitiűnt, hogy a kérdezettek 60 százaléka a segély lejártá után kilép a vállalattól, a többiek nagy része viszont azért tér vissza a munkába, mert gyermekét az üzemi bölcsődében helyezheti el. a szakszervezeti bizottságok üléseiken évente rendszeresen foglalkoznak a gyermekintézmények problémáival, folyamatosan ellenőrzik működésüket és a legtöbb helyen évi 1 000 - 15 000 forintot összeggel hozzá is járulnak a felújítás költségeihez.

---

16.03/

- 33 -

Nr 16<sup>15</sup>

bb 45. argentin festőművészek kiállítása a kulturális kapcsolatok intézetében

fk/um zs cz

1971. január 19.

kedden a kulturális kapcsolatok intézete kiállító-termében megnyílt juana elena diz és juan manuel sanchez, a mai argentin festészet két kiemelkedő egyéniségének kiállítása. a két művész már a világ több országában rendezett sikeres kiállítás, így mexikóban, az egyesült államokban, kubában, olaszországban, svédországban, és ausztriában. *A budapesti kiállítást Vasúti Körtér művelőintézetén nyitotta meg.*

a megnyitón megjelent a külügyminisztérium, a kulturális kapcsolatok intézete és az argentin köztársaság budapesti nagykövetségének több képviselője. a tárlat január 31-ig tekinthető meg./mti/

--

bb 46. bencsik istván találkozása egyházi vezetőkkel

pá/um zs cz

1971. január 19.

bencsik istván, a hazafias népfront országos tanácsának főtitkára látogatást tett az opus pacis intéző bizottságának és az országos béketanács katolikus bizottságának székházában. a baráti légkörű találkozón részt vett dr. ijjas józsef, kalocsai érsek, a magyar katolikus püspöki kar, az opus pacis intéző bizottságának és az országos béketanács katolikus bizottságának elnöke; dr. beresztóczy miklós címzetes prépost, az országos béketanács katolikus bizottságának főtitkára, mag béla, címzetes apát, az opus pacis intéző bizottságának ügyvezető igazgatója; horváth richárd budapesti templomigazgató, a katolikus szó szerkesztője és más egyházi személyiségek. /mti/

--

bb 50. elhunyt dr. kántor béla hadbíró ezredes,

g/um/zs cz

1971. január 19.

a legfelsőbb bíróság bírója, a katonai kollégium párttitkára, temetése január 25-én, hétfőn 12 órakor lesz a farkasréti temetőben./mti/

--

- 34 -

16.05/um

NA 1625

bb 49. film-nap a csehszlovák műszaki héten

is sb/mm/um ie cz

1971. január 19.

a csehszlovák műszaki hét programjában kedden a technika házában filmapot tartottak. összesen 15 szakmai filmet mutatnak be - több száz érdeklődő előtt - a csehszlovák atomerőmű-építésről, a gépipari újdonságokról, a félvezetők gyártásáról, az üzemi szennyvizek tisztításáról és különböző új gyártási módszerekről, termékekről.

ezen a napon egyébként hét előadás is elhangzott, elsősorban a csehszlovák textilipari gépek és a különböző szerszámgépek alkalmazásáról, fejlesztéséről. különösen nagy érdeklődés kísérte j. vyper mérnöknek, a prágai szerszámipari kutató intézet automatikus programozási osztálya vezetőjének előadását, a számjegyes vezérlésű szerszámgépek programozására kialakított eredményes módszerről. ez az új módszer az autoprogramozó, amely szerint lényegesen könnyebb a programozó, a kezelő dolga mint más eljárásoknál. a géphez tartozó számítógépbe ugyanis csupán a megmunkálandó alkatrész néhány adatát kell közölni, mert a számítógép maga határozza meg a további műveletek sorrendjét, a különféle forgácsolási adatokkal és szerszámokkal kapcsolatos technológiai döntésekről./mti/

--

bb 51. befejeződött a szamosközben az árvíz által megrongált villamos berendezések helyreállítása

vid/kz/um cz

1971. január 19.

elkészült, s február első napjaiban ünnepélyesen átadják rendeltetésének a fehérgyarmati 120/20 kw-os transzformátor állomást és a hozzátartozó 23 kilométer hosszúságú 120 kilowattos távvezetékét - közölték a tiszántúli áramszolgáltató vállalat nyíregyházi és mátészalkai üzemigazgatóságának keddi sajtótájékoztatóján. az új transzformátor állomás teljesítménye hatszor nagyobb a réginél, amelyet a múlt évi árvíz tett tönkre. a létesítményt a titász mátészalkai és nyíregyházi üzemigazgatóságának szakemberei építették több budapesti vállalat közreműködésével, rekord idő alatt. szokásos körülmények között az ilyen létesítmény tervezése és kivitelezése három évig tart, most öt hónap alatt készült el.

/folyt.köv./

- 35 -

16.13/um

NA 1625

1

bb 51./befejeződött a szamosközben...folyt./um

ezzel befejeződött a szamosközben az árvíz által megrongált villamos berendezések helyreállítása. a villamosítás 37.5 millió forintos költségét a magyar villamos művek tröszt fedezte. 180 kilométer kisméretű és 40 kilométer középfeszültségű megrongálódott hálózatot építettek újjá, 35 kilométer kisméretű 13 kilométer középfeszültségű hálózatot, 8 transzformátor állomást, 1600 méter földkábel építettek. november elejéig majdnem ötezer lakást kapcsoltak be a hálózatba. mindezek mellett az árvíz idején ideiglenesen 56 kilométer hosszan világították meg a gátakat, kielégítették a helyreállítást végző vállalatok villanyenergia igényét, ellátták az ifjusági építőtáborok világítását, és az újjáépítés tervdokumentációját is a két üzemvezető szakemberei készítették el. e nagy feladatok elvégzése mellett a titás mindkét üzemigazgatósága teljesítette a múlt évi villamosítási tervét is./mti/

--

bb 52. hantos jános,

pá/um zs cz

1971. január 19.

a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának elnökhelyettese kedden hivatalában fogadta a varsói nemzeti tanács budapesti tartózkodó küldöttségét./mti/

--

bb 53. tizenkettőszer a bíróság előtt

vid/fm/um cz

1971. január 19.

berke sándor 33 éves szegedi lakos tizenkettő alkalommal került bíróság elé. ittasan bántalmazta élettársát, amiért első fokon öthónapi szabadságvesztésre ítélték. fellebbezését a szegedi megyei bíróság elutasította és az ítéletet jogerőre emelte, s egyúttal alkohol-elvonókezelésre is kötelezte berke sándort./mti/

--

- 36 -

16.20/um

M 16<sup>20</sup>

Ab. 48. megkésztézezi termelését a győri magyar vagon- és gépgyár

vid/e kz cz

1971. január 19.

a gyár kommunistáival ismertette kedden a nagyüzem első önállóan készített ötéves tervét horváth ede, a győri magyar vagon- és gépgyár vezérigazgatója. a dunántúli gyáróriás, mint rámutatott, a kormány közúti járműgyártás fejlesztési programjával összhangban, a negyedik ötéves terv időszakában megkésztézezi a termelését. legnagyobb arányban a hátsó futómű gyártását fejlesztik: öt év alatt kétszázézetet készítenek belőle hazai felhasználásra és exportra. 1970-ben még csak 26 498 hátsó futómű készült győrről, 1975-ben pedig már 48550 kerül le a szerelővonalokról. a tervidőszak minden évében jelentősen növeleli termelését az ország legkorszerűbb üzemének számító motorgyár is. az elmúlt esztendőben 3555 hathengeres 210 lóerős rábaman motort adott piacra. 1975-ben pedig már 10170-et. ebből az ikarus gyár mintegy öt és félezret használ fel. a választék bővítése és a közúti járművek korszerűsítése érdekében úgy tervezik, megkezdik az öthengeres 150-160 lóerős diesel motorok gyártását is.

a vezérigazgató bejelentése szerint hatékony intézkedésekkel biztosítják, hogy ne legyen hiány a rábaman motorok pótalkatrészeiből sem. a tervciklus utolsó évében már 220 millió forint értékű pótalkatrészt gyártanak és ebből jelentős mennyiséget szállítanak az nszk-beli man cégnek is.

1970-ben 105 nagy teherbírásu kamion tehergépkocsi készült a gyárban, 1975-ben viszont már 500 ilyen pótkocsival ellátott szerelvényt bocsátanak utjára. új gyártmányként adják piacra az önjáró alvázat. az ötéves terv utolsó évében 3,000-öt készítenek belőle.

a piaci körülmények hatására az ötéves terv végére évi mintegy 100-150 darabra esik vissza a vasúti személykocsi gyártása. jelentősen emelkedik azonban a vasúti teherkocsi gyártás, ami eléri majd az évi 500 darabot.

mindezekon kívül sokmillió forint értékű hid-, vas-, tartályszerkezetet készítenek évenként, amelyekből mind kül-, mind hazai piacon nagy a kereslet.

a megnövekedett termelési feladatok megoldása érdekében tovább korszerűsítik a gyártási technológiát. 1972-re elkészül a csaknem teljes egészében gépesített, 18 000 tonna kapacitású acélöntőde, minden berendezés a helyére kerül a szerszámüzemi hőkezelő üzembn, és teljesen elkészül a sárvári normália üzem. /folyt.köv./ 16.30/e

- 37 -

M 16<sup>30</sup>

bb. 48. /megkétszerezi...folyt./e

a tervezett termelésfejlesztésre, és a szociális ellátás javítására öt év alatt csaknem hárommilliárd forintot költenek.

a félautomata, automata berendezések, célgépek alkalmazásával el akarják érni, hogy az élől munka - ráfordítás legalább 20-25 százalékkal csökkenjen. gondoskodik a terv arról is, hogy a tizedik pártkongresszus határozata értelmében a magyar vagon- és gépgyárban öt év alatt a személyi jövedelmek mintegy 20 százalékkal növekedjenek. /mti/

---

bb. 47. a héten: két budapesti színházi premier

1 szö/pá/e zs cz

1971. január 19.

a napokban két premiert is tartanak a fővárosban. a nemzeti színházban csütörtökön játsszák először marton endre rendezésében csehov: ivanov című négyfelvonásos drámáját. a világhírű orosz klasszikusnak ezt az első színpadi alkotását a huszas évek óta nem játszották hazánkban. /most, a világszerte kibontakozó csehov-renaisszansz során sikerrel adják elő az ivanovot is egyszerre több európai színpadon./ a modern hangvételi magyar interpretáció elbert jános fordítása, a diszleteket csányi árpád, a jelmezeket schaffner judit tervezte. a címszerepben besenyey ferenc mutatkozik be, a további főbb szerepeket váradi hédi, rajz jános, agárdi gábor, csernus mariann, moór mariann, szersén gyula, zolnay zsuzsa, avar istván és máthé ercsi alakítják.

pénteken este ősbemutató színhelye lesz a katona józsef színház: a népszerű drámaíró, raffai sarolta első ízben mutatkozik be a fővárosban - sorrendben a harmadik darabjával - az utolsó tét-tel. a mai témájú alkotás rendezője babarczy lászló, szereplői: mészáros ági, kálmán györgy, ronyecz mária és fülöp zsigmond. a diszleteket bakó józsef, a jelmezek pedig vágó nelly munkája. /mti/

---

16.35/e

- 38 -

MA 16<sup>45</sup>

bb. 55. megalakult a kisz kb mezőgazdasági ifjúsági tanácsa

t pr/gk/e cz

1971. január 19.

kedden a kisz központi bizottságának székházában megalakult az ifjúsági szövetség mezőgazdasági ifjúsági tanácsa. a falun élő, dolgozó fiatalok képviselőit főcse lajos, a kisz központi bizottságának titkára tájékoztatta az ifjúsági mozgalom rétegmunkájának fontosságáról, a tanács feladatairól. elmondotta, hogy a központi bizottság már jónéhány esztendeje irányelvet fogadott el a falun élő, a mezőgazdaságban dolgozó fiatalok helyzetének javításával, nevelésével kapcsolatban, s az irányelvekben foglaltakat valóra váltva rendezték meg a közelmúltban a termelőszövetkezeti fiatalok területi és országos parlamentjét, a földművelésszövetkezetekben dolgozó fiatalok tanácskozásait, a tanyasi fiatalok területi konferenciáit, illetve az állami mezőgazdasági üzemekben tevékenykedők országos aktíváértékelését. ezek tapasztalataiból vonták le azt a következtetést, hogy szükség van egy olyan társadalmi szervezetre, amely a falusi ifjúságot érintő kérdésekkel átfogóan és rendszeresen foglalkozik, s ez a felismerés hívta életre az 50 tagú mezőgazdasági ifjúsági tanácsot. a tanács feladata a falusi fiatalok helyzetével összefüggő fontos kérdések vizsgálata, elemzése, a falut és a mezőgazdaságot átfogóan érintő ifjúságpolitikai kérdések összegzése. a tanács segíti - ellenőrzi is - a falusi fiatalokkal kapcsolatos irányelvek és határozatok végrehajtását.

a tanácsülésen kazareczki kálmán mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszterhelyettes tartott előadást a mezőgazdaság negyedik ötéves tervének főbb célkitűzéseiről. emlékeztetett arra, hogy a mezőgazdasági termelés 1975-ig 15-16 százalékkal növekszik, tovább tart a harmadik ötéves tervben megindult dinamikus fejlődés. a termelési eredményeket főképpen a hozamok javításával kívánják fokozni: szükség van új fajtákra s korszerűsíteni kell a termelési technológiát is. a szántóföldi növények aránya a tervidőszakban nem változik, a leglényegesebb szerkezeti változás az állattenyésztésnél következik majd be.

a tanácsülés első napja dr. fekete józsefnek, a kisz kb osztályvezetőjének előadásával zárult, aki a kisz falusi munkájának főbb tapasztalatait összegezte. elmondotta, hogy 700 000 kisz-korosztályú fiatal él falun, s a mezőgazdaságban foglalkoztatottak egyre jobban megtalálják a helyüket a közös gazdaságokban, az állami mezőgazdasági üzemekben.

/folyt.köv./  
17.10/e

- 39 -

MA 17<sup>15</sup>

bb. 55. /megalakult...folyt./e

egyre többen választják élethivatásul a mezőgazdasági munkát, s a falu gazdasági, társadalmi vezetői is mind szélesebb körben számolnak az ifjúság igényeivel. sajnálatos tapasztalat - emelte ki -, hogy a kisz-bizottságok, -szervezetek gyakran csupán formális tevékenysége miatt nem elég hatékony a fiatalok részvétele a termelési tanácskozásokon, a termelőszövetkezetek közgyűlésein. indokolt - hangsúlyozta végezetül -, hogy a munkahelyi kisz-élettel kapcsolatos kérdésekre, a munka nevelő szerepére a jövőben nagyobb figyelmet fordítsunk.

a mezőgazdasági ifjúsági tanács szerdán az ifjúsági törvény tervezetének megvitatásával folytatja ülését. /mti/

---

bb. 54. pénz a galagonyabokban

vid/e fm cz

1971. január 19.

stork ferencné 35 éves szuhai postai kézbesítő tavaly juniustól rendszeresen dézsmálta a postai pénzküldeményeket. a hiányt úgy leplezte, hogy a feladásra átvett küldeményekkel egy-két napos késedelemmel számolt el, így az előzőleg el-sikkasztott összeget egy újabb küldeményből „pótolta,,. Ily módon novemberig már mintegy három és félezer forintba nőtt a hiánya. tudatában volt annak, hogy cselekedete előbb-utóbb kiderül, ezért 1970. november 13-án a táskájában lévő 7 900 forintból 3 900 forintot egy galagonyabokor alá rejtett, majd önmagán sérüléseket ejtve azt a látszatot keltette, hogy megtámadták és kirabolták. a helyszínre érkező rendőröknek pontos személyleírást adott a „támadóról,, amelynek alapján megkezdtek a nyomozást. az asszony a nyomozók kérdéseire adott válaszokba hamarosan belezavarodott és beismerte az önrablást. időközben a rendőrök a galagonyabokor alá rejtett pénzt is megtalálták.

a salgótarjáni járásbírósa stork ferencnét társadalmi tulajdont károsító, folytatólagosan elkövetett sikkasztás és hatóság félrevezetése miatt halmozati büntetésként kilenc hónapi szabadságvesztésre ítélte.

az ügyész az ítéletet tudomásul vette, a vádlott enyhítésért fellebbezett. /mti/

---

17.15/e

- 40 -

MF 17<sup>20</sup>

bb 56. ez évben hárommillió tonna szenet adnak a mátraaljai külszínfejtések - megszűnt a mélyművelés, gazdaságossá vált a termelés - miniszteri értekezlet a nehézipari minisztériumban

t sz/tr/um la

1971. január 19.

a nehézipari minisztériumban folytatódik a vállalatok rendszeres beszámoltatása. kedden miniszteri értekezleten a mátraaljai szénbányák igazgatója, dr. halász tibor számolt be a vállalat elmúlt kétévi munkájáról és további terveiről.

a mátraaljai szénbányák egyike azoknak a vállalatoknak, ahol a utóbbi években alapvető változás történt: megszűntek a mélyművelést; a széntermelés forrása az ecsédi, valamint a visontán ujonnan kiépült külfejtés. a 4,1 milliárd forintos beruházással létesült visontai thorez külfejtéses bányüzem szinte műszaki forradalmat jelent a magyar szénbányászatban. a külfejtésekről tavaly 2 millió 824 tonna szenet bányásztak, erre az évre 3 millió tonna kitermelését tervezik és a külszíni fejtés teljes kiépítésével 1975-re a termelést 7,5 millió tonnára kívánják növelni. az ecsédi külfejtés jelenlegi határain belül azonban a szénkitermelés 1973-ban megszűnik, mivel a költségek jelentős növekedése nélkül már nem folytathatják a termelést.

Félt

az új gazdaságteremtési rendszer bevezetése óta javultak a vállalat gazdálkodási eredményei. 1969-ben a mátraaljai szénbányák már nyereséggel dolgoztak. a külfejtésről kitermelt szén önköltsége lényegesen alacsonyabb, mint a mélyművelési bányákból felhozott széné volt.

a mátraaljai szénbányák, a megszüntetett mélyművelésű bányák dolgozóinak új munkaalkalmat nyújtva, fő tevékenységi köre, a külszíni fejtés megszervezése mellett csaknem 20 féle egyéb termelő tevékenységhez látott. foglalkozik csővezetéképítéssel, hétévi házak építésével, villany távvezeték oszlopok gyártásával és egyéb építőipari feladatokkal. a dolgozók egy részének átképzése közben törődött azzal is, hogy a külfejtéshez jó felkészültségű szakembergárdát neveljen. ugyanakkor gondoskodott a dolgozók szociális körülményeinek javításáról is. gyöngyösön öt év alatt 383 lakást juttatott dolgozóinak, petőfibányán 168 család kapott új lakást. minntegy 4.400 dolgozót munkásjártatokon szállítanak munkahelyükre és haza, munkásszállásaikon pedig 1374-en laknak. 52 lakókocsit szereztek be a külső munkahelyeken dolgozóknak, elsősorban azoknak, akik a csővezetéseket építik. a miniszteri értekezlet a beszámolót megvitatta és jóváhagyólag tudomásul vette. /mti/

---

17.20/um

MF 17<sup>25</sup>

bb 58. miért kevés az ásványvíz ?

i v/pá/um ie la

1971. január 19.

a napokban sokan hiába kerestek ásványvizet a boltokban. mint a fővárosi ásványvíz és jégipari vállalat főmérnöke elmondta, január 8. óta naponta csupán 25-30 ezer üveg ásványvizet palackoznak, a szokásos 40-45 ezer helyett. ennek az az oka, hogy kisebb csapágyhiba miatt az egyik gép általános évi karbantartását előbbre hozták, s nem tudtak megfelelő mennyiségű ásványvizet tartalékolni. a gépet körülbelül egy hét múlva helyezik üzembe, s utána várható az ellátás javulása. most az is nehezíti a helyzetet, hogy a tehergépkocsikat a nagy hidegben nem lehet teljesen megrakni ásványvízes rekeszekkel, hiszen mire az egész mennyiséget kiszállítanák, megfagyna az üvegekben az ital./mti/

bb 59. újabb két jégmező a dunán

i sb/mm/um ie la

1971. január 19.

a duna hétfőn végleg utnak eresztette azt a jégpáncélt, amely vasárnap még 41 kilométer hosszú szakaszon, pakstól a sió torkolatáig elborította. kisebb áradással ugyanis megemelte és fokozatosan lejjebb csuszította, összetörte ezt a jégpáncélt. a dunán már lényegesen csökkent a zajlás, de kedd reggelre még így is két helyen, a sió torkolatánál, valamint baja és mohács között 5-5 kilométer hosszú szakaszon megállt a jég. egyelőre a baja alatti jégmező felszámolását kezdték meg a jégrombolók hogy megnyissák az utat a zajlás és a sió torkolatnál álló jégmezőből ledarabolandó jégtáblák előtt. a duna jugoszláv szakaszán továbbra is rendszeres őrszolgálatot tart négy magyar jégtörő-hajó, hogy állandóan egyengesse, terelje a zajlást, és megakadályozza késleltesse a jég megállását./mti/

bb 62. akadémiai székfoglaló

k ms/mm/um la

1971. január 19.

belák sándor akadémiai levelező tagkedden tartotta székfoglaló előadását a magyar tudományos akadémián a vezetéstudomány jelentősége a mezőgazdasági nagyüzemekben címmel./mti/

17.25/um

NA 1730

- 42 -

bb 57. jan gregor,

i sb/mm/um ie la

1971. január 19.

a csehszlovák szocialista köztársaság szövetségi kormányának elnökhelyettese, aki részt vett a második csehszlovák műszaki hét megnyitására, elutazott budapestre./mti/

..-

bb 61. kallós ödön csehszlovák kitiintetése

i sz/tr/um ie la

1971. január 19.

dr. ludvik cerny, a csehszlovák kereskedelmi kamara elnöke kedden budapestre látogatott, a magyar kereskedelmi kamara elnökének a csehszlovák kamara aranyérmét.

x x x

az utóbbi években szoros együttműködés bontakozott ki a két ország kamarái között. 1969 szeptemberében alakult meg a magyar kereskedelmi kamara csehszlovák tagozata, mint az 1968 márciusa óta csehszlovákiában működő magyar tagozat partnere. a tagozatok elősegítik a két ország gazdasági kapcsolatainak elmélyítését és munkájukat a magyar-csehszlovák gazdasági és műszaki tudományos együttműködési vegyesbizottság, valamint az érdekelt minisztériumok is elismerik. tevékenységük nem csupán a két szektorba tömörült szakvállalatokra terjed ki, hanem lényegében felöleli a két kamara tagságának egészét. a tagozatok működése a jövőben számottevően hozzájárulhat a vállalatok közvetlen együttműködéséhez, a két ország között kibontakozó gazdasági integráció fokozásához, közös vállalkozások létrehozásához, valamint az árucserreforgalom eddig kihasználatlan lehetőségeinek feltárásához./mti/

..-

bb 63. elhunyt rajka ödön akadémikus

is ms/mm/um la

1971. január 19.

rajka ödön akadémiai levelező tag, neves bőrgyógyász az istván területi vezetőkórház nyugalmazott osztályvezető főorvosa, kedden 81 éves korában váratlanul elhunyt. rajka ödön a magyar tudományos akadémia saját halottjának tekinti. temetéséről később intézkednek./mti/

..-

17.30/um

NA 1735

- 43 -

bb. 64. eltemették vendl aladár akademikust

t ms/mm/e La

1971. január 19.

kedden délután a farkasréti temetőben a tudományos élet mély részvététől kísérve temették el vendl aladár kossuth-dijas akademikust, a földtan világhírű művelőjét, tudósnemzedékek nevelőjét, a gyászoló családon kívül nagy számban vettek részt a temetésen az elhunyt tudóstársai és tanítványai, a földtan és az ásványtan, a hidrológia művelői, kutatói.

a magyar tudományos akadémia nevében szádeczky-kardoss elemér akadémikus, a föld- és bányászati tudományok osztályának elnöke bucsuzott a nagy tudóstól, aki az akadémiának 48 éven át volt tagja, két éven át másodelnöke. méltatta az elhunyt tudományos munkásságát, aki a klasszikus közzétannak világszerte elismert legnagyobb magyar képviselője, az üledékes mikromineralógiai kutatásoknak nemzetközileg is uttörője volt, máig érvényes, időtálló megállapításokra jutott a hazai löszkutatásban, a velencei hegység magmás kőzeteinek és a szászsebesi, valamint a szebeni havasok kristályos paláinak vizsgálatában, a nagy kutató egyben kiváló oktató is volt, egyetemi tankönyvei alappillérei a magyar geológus- és mérnökképzésnek.

dr. lásztity radomir, a budapesti műszaki egyetem rektor-helyettese az egyetem tanácsa és rektora nevében bucsuzott a magyar műszaki felsőoktatás nagy egyéniségétől, akinek munkássága jelentősen hozzájárult az egyetem nemzetközi hírnevéhez.

nemecz ernő professzor, a magyar honi földtani társulat elnöke a társulat és a magyar hidrológiai társaság nevében méltatta a két társulat tiszteletbeli tagjának egyéniségét és munkásságát. bidló gábor adjunktus, az ásvány- és földtani tanszék és a tanítványok ezrei nevében bucsuzott a professzortól, akinek munkássága a 106 éves tanszék történetének csaknem felével fonódott össze. /mti/

17.30/e

- 44 -

*NA 1740*

bb 60. újabb nagyteljesítményű bányagépeket vásárolunk - szovjet szénbányászati vezetők látogatása orosz lányban

vid/kz/um La

1971. január 19.

vlagyimir petrovics fedanov, a szovjetunió szénbányászati miniszterének helyettese és karlo artomovics oszmonyjan, a szénbányászati minisztérium főosztályvezetője kedden látogatást tett az orosz lányi szénbányáknál. a vendégeket tamásy istván, az egyesült magyar szénbányák elnöke kísérte el a bányászvárosba, ahol seregi jános, a vállalat igazgatója tájékoztatta őket azokról a kitűnő eredményekről, amelyeket a szovjet gyártmányú berendezésekkel érnek el az orosz lányi bányászok. a múlt évben - a hazai szénbányászatban elsőként - itt helyeztek üzembe új típusú szovjet önjáró hidraulikus biztosító berendezést és a hozzátartozó jövesztő és rakodógépet. e gépcsoport segítségével minden fizikai munkától mentesültek a bányászok. a front létszáma egyharmadára csökkent, a bányászok teljesítménye pedig háromszorosára emelkedett. a hidraulikus biztosító táмок gombnyomásra lépnek előre és támasztják alá a főtét. egy másik berendezés vízzel permetezi, pormentesíti a szénfalat, miközben a nagyteljesítményű maróhengeres fejtőgép a kaparószalagra „gyalulja”, a szenet.

a szovjet szénbányászati vezetők a tájékoztató után leszálltak a bányába, hogy személyesen is meggyőződjenek arról, miként működnek berendezéseik a helyi geológiai viszonyok között. a szovjet szakemberek a magyarországi tapasztalatokat is hasznosítani kívánják a műszaki fejlesztésnél, a bányamunka további gépesítésénél. a következőekben ugyanis a szovjet ipar újabb nagyteljesítményű komplex gépcsoportokat szállít magyarországra. /mti/

--

bb 67. a kulturális kapcsolatok intézetében

la/um La

1971. január 19.

kedden délután tárgyalás kezdődött a magyar népköztársaság és a német demokratikus köztársaság köztársaság közötti, 1971. évre szóló kulturális és tudományos együttműködési munkaterv aláírása céljából. a magyar küldöttséget demeter sándor, a kki elnökhelyettese, az ndk delegációját dr. herbert plaschke, az ndk magyarországi nagykövete vezeti. /mti/

--

- 45 -

17.40/um

*NA 1740*

bb 65. 12.500 budapesti fiatal utazhat külföldre az expresszel - magyar kemping nyílik várna mellett

t pr/mm/um la

1971. január 19.

az expressz ifjúsági és diákutazási iroda budapesti igazgatóságának elmúlt esztendei tevékenységéről, s idei terveiről számolt be a z újságíróknak kedden a metró klubban kovács andrás igazgató. a többi közt elmondotta, hogy az elmúlt esztendőben több mint 11 ezer budapesti fiatal utazott az expressz szervezésében külföldre. túlnyomó részük a szovjetunió, a német demokratikus köztársaság és csehszlovákia nevezetes tájait kereste fel. belföldi utazásokon - szervezett országjárásokon, dunai hajóturákon, táborozásokon, -kishiján 60 ezren vettek részt; sokan keresték fel a szegedi ifjúsági napok rendezvényeit, a szentendrei teátrum előadásait, s a székesfehérvári inter-jazz fesztivált. az iroda megyei kirendeltségei több mint tízezer vidéki fiatal számára biztosítottak több napos budapesti programot. az igazgatóságon az elmúlt esztendő örvendetes tapasztalataként könyvelték el, hogy az otp-hitelakció igénybevételével a kisebb anyagi lehetőséggel rendelkezők is egyre nagyobb számban kapcsolódnak be az expressz programokba.

az ideai tervek között említette kovács andrás, hogy csoportjaikkal 1971-ben 12.500 fiatal juthat külföldre - a szovjetunióba tizenhét, csehszlovákiába kilenc, lengyelországba 11, bulgáriába két, romániába öt, jugoszláviába pedig hét utvonalon utazhatnak. a tavalyinál több csoport indul a nyugati országokba is, s megteremtik annak feltételeit, hogy a lengyelországba és a csehszlovákiába egyéni turákra indulók szállásukat és étkezésüket már itthon kifizethessék. az év slágerének ígérkezik az expressz első külföldi kempingje, amelyet bulgáriában, a várna melletti kamcsián állítanak fel. expressz-csoportokkal 74 ezren kereshetik fel a hazai tájakat - 40 különböző programot vehetnek igénybe./mti/

--

bb 68. hollai imre

tm/um la

1971. január 19.

külügyminiszterhelyettes, a zanzibári forradalom évfordulójának ünnepségein részt vevő magyar kormányküldöttség vezetője kedden hazaérkezett tanzániából. repülőtéren fogadásán megjelent dr. szabó károly csoportfőnök és a külügyminisztérium több vezető munkatársa./mti/

--

- 46 -

17.50/um

NA 1800

bb 66. nyers rezső látogatása a kohó-és gépipari minisztériumban

sl/tm/um ie la

1971. január 19.

nyers rezső, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára klézl róbernek, a központi bizottság gazdaságpolitikai osztálya helyettes vezetőjének társaságában kedden a kohó-és gépipari minisztériumba látogatott. a vendégeket dr. horgós gyula kohó-és gépipari miniszter és a minisztérium több vezető munkatársa fogadta.

a miniszter tájékoztatást adott a kohászat és a gépipar eredményeiről, időszerű kérdéseiről. ismertette a két ágazat negyedik ötéves tervfeladatait, valamint a kohó-és gépipar 1971. évi fontosabb tennivalóit.

a látogatók ezután megtekintették a kohó-és gépipari minisztérium új székházát./mti/

--

bb 69. tanácskozás a szot-ban a nők helyzetéről

t sl/tr/um ie la

1971. január 19.

a szakszervezetek megyei tanácsai és a szakmai szakszervezetek nőfelelősei hétfőn és kedden országos értekezleten tárgyaltak a nők helyzetéről a szot székházban.

czerván mártonné dr., a szot nőbizottságának elnöke áttekintést adott arról, hogy az utóbbi időben milyen tendenciák, változások tapasztalhatók a nődolgozók helyzetében, és a nőfelelősök is beszámoltak munkájukról, akezdeti eredményekről, a megoldandó feladatokról.

a felszólalások arra utalnak, hogy a nők helyzetéről megjelent párthatározat, s az ezt követő szot határozat nyomán sokhelyütt figyelemre méltó intézkedések történtek. számos vállalatnál lényegesen csökkentették az azonos munkát végző férfiak és nők bérezése közötti aránytalanságokat. a budapesti konzervgyár husizemében például 7-ről 9.50 forintra emélték a nők órabérét, a békési butorgyárban 5.50-ről 7.80 forintra. a vállalatok és a helyi tanácsok egyre inkább összefognak új gyermekintézmények létesítésére, a meglévők bővítésére. a pécsi üzemek például eddig másfélmillió forintot adtak össze, s ennek felhasználásával a városi tanács bővíti a gyermekintézményeket. csongrád megyében két és félmillió forintos költséggel 350 személyes közös óvoda építését tervezik, ezenkívül a csongrádi konzervgyárban 50 gyermek elhelyezésére létesítenek óvodát.  
/folyt.köv./  
18.00/um

- 47 -

NA 1810

bb 69. /tanácskozás a szot-ban...folyt./um

a felszólalók elmondották, hogy mindez kezdeti lépés, s bár a legindokoltabb kívánságoknak sem lehet máról-holnapra eleget tenni, minden területen mód van arra, hogy az utóbbi idők kedvező tendenciái folytatódjanak. a jelek mindenestre arra utalnak, hogy a vállalatoknál mindinkább megbecsülik a nődolgozókat. a folyamatban lévő szakszervezeti választásokon is igen sok nőt választottak vezető tisztségekbe, arányuk a vezetésben örvendetesen megnövekedett.

szerván mártonné dr. a szot nőbizottságának nevében felhívta a nőfelelősök figyelmét, hogy az új kollektív szerződésekben érvényesítsék a nők jogait, a szerződéseservezeteket még aláírás előtt alaposan elemezzék, s szükség esetén terjesszék elő javaslataikat, észrevételeiket./mti/

--

bb. 70. igazságos békét vietnamnak, az indokina népeknek - budapesti békenagygyűlés a nixon-politika elleni harc napja alkalmából

t tf/tné/e zs la

1971. január 19.

a béke világtanács felhívása alapján kibontakozott nemzetközi tiltakozó akció budapesti eseményeként kedd délután békenagygyűléssel tették emlékezetessé az egyesült vegyiműveknél a nixon-politika elleni harc napját, amely azt idézi, hogy az usa két évvel ezelőtt hivatalba iktatott elnöke nemhogy betartotta volna ígéreteit, hanem uralma idején tovább fokozta az amerikai imperialisták kalandor politikáját.

a vegyiművek dolgozóival együtt a 17. kerület lakosságának sok száz képviselője vett részt az eseményen, amelynek elnökségében ott volt nguyen hung khanh, a dél-vietnami köztársaság budapesti nagykövetségének első titkára is.

az országos béketanács részéről sebestyén nándorné titkár beszédében hangsúlyozta, hogy az indokina népek ellen elkövetett agresszióval az egyesült államok egyre mélyebbre süllyesztette tekintélyét a viláközvélemény és saját népe előtt is. vietnam hősi helytállásával magára vonta a világ haladó erőinek figyelmét és felbecsülhetetlen szolgálatot tett az egész emberiség érdekében. washington újabb kalandor akciói és további fenyegetései most megint fokozzák a nyugtalanságot világszerte. világossá vált: nixon és kormánya erőfeszítései, újabb agresszív lépései azt célozzák, hogy bombákkal és rakétákkal erőltessék rá saját akaratukat a vietnami népre. a nixon-kormányzat legújabb nyilatkozatai azt mutatják, hogy az amerikaiaktól távol áll a háború befejezése, nyilvánvaló lett: a vietnamizálási politikával kudarcot vallottak.

/folyt.köv./  
18.50/e

- 48 -

18.50

bb. 70. /igazságos békét...folyt./e

a szocialista országok és a világ békeszerető erőivel együtt a magyar nép a mostani új helyzetben is minden segítséget megad a vietnami nép jogos önvédelmi harcához. ezt a segítséget és testvéri szolidaritást juttatta kifejezésre állásfoglalásában a magyar kormány is. a laoszi és kambodzsai nép igazságos ügyét is támogatjuk.

chau tho thong, a vietnami demokratikus köztársaság nagykövetségének első titkára, aki a béke-nagygyűlés másik szónoka volt, egyebek között kifejtette:

- nixon hatalomra kerülése óta két esztendő telt el, s ez alatt az amerikai elnök nemcsak hogy nem sietett a vietnami probléma békés megoldásával, nemcsak nem fejezte be rövid idő alatt a vietnam elleni agressziós háborút, hanem tovább fokozta azt, s kiterjesztette laosra és kambodzsára is. borzalmas bűnököt követett el az indokina népek ellen, új, álnok és barbár módszereket vezetett be. ami észak-vietnamot illeti, 1970 májusa óta sokasodtak itt az amerikaiak kémrepülései, a bombázások lakott területek ellen, hanoi közvetlen közelében. cáfolhatatlan bizonyítéka ez is annak, hogy az imperialisták sohasem mondanak le gyarmatosító politikájukról, s nem akarnak felhagyni a más népek leigázására való törekvéssel.

- a vietnami nép - mondta chau tho thong -, mélységesen szereti a békét, de csak a valódi békét, békét a függetlenségben és a szabadságban. az ehhez vezető utat, amely megfelel a vietnami nép, az amerikai nép és a viláközvélemény óhajának, megjelölte a dél-vietnami köztársaság ideiglenes forradalmi kormányának tiszpontos átfogó megoldási programja, valamint annak nyolcpontos kiegészítése. a népi felszabadítási fegyveres erők készek tüzzszünetet kötni a saigoni hatóságok fegyveres erejével, amint egyezmény jön létre a vdk ideiglenes forradalmi kormánya és a thieu-ky-khiem nélküli független, békés, semleges és demokratikus hatóság között ideiglenes koalíciós kormány létrehozására. amint az amerikai kormány kijelenti, hogy valamennyi saját és csatlós csapatát 1971 június 30-a előtt kivonja dél-vietnamból, a felek azonnal tárgyalásba léphetnek a csapatok biztonságos kivonulásáról és foglyul ejtett amerikai katonák kiszabadításának kérdéséről.

a béke-nagygyűlés résztvevői állásfoglalásban ítélték el a világbékét veszélyeztető nixon-politikát, s az országos béketanács útján tiltakozó táviratot küldtek az egyesült államok budapesti nagykövetségéhez. /mti/

18.55/e

- 49 -

1900

bb 71. öt év alatt az élelmiszergazdaság nagy megyéje lett  
szolnok megye - sajtótájékoztató a megyei tanácson

vid/fm/um la

1971. január 19.

a harmadik ötéves terv gazdálkodási eredményéről, a termelő-  
szövetkezetek - mint élelmiszergazdaságok - fejlődéséről, va-  
lamint a negyedik ötéves terv célkitűzéseiről tájékoztatta  
kedden a sajtó munkatársait csoma jános, a szolnok megyei ta-  
nács mezőgazdasági és élelmezésügyi osztályának vezetője. elmon-  
dotta, a megye közös gazdasági általában teljesítették a terv  
célkitűzéseit. az árutermelés megkétszereződött, a tsz-ek hal-  
mozott termelési értéke pedig 45 százalékkal növekedett.  
a vállalatsterü, önálló gazdálkodás párosult a műszaki színvo-  
nal emelésével, szilárdabb lett a vezetés, a szakmai irányítás.  
ennek is tulajdonítható, hogy a megye tsz-ei a vágósertés ki-  
vételével - teljesítették, sőt túlteljesítették husterme-  
lési tervüket. a háztáji gazdaságokban is van bizonyos előre-  
haladás; a háztáji kocaállomány a korábbi visszaesés után az  
öt év előtti szintre emelkedett. a közös gazdaságokban kiala-  
kulták a nagyüzemi, iparszerű baromfitartás feltételei; évente  
900-1000 vagon baromfihúst értékesítettek, s ezt az eredményt  
a negyedik ötéves tervben várhatóan megkétszerezik.

az iparszerű állattenyésztés kialakítása érdekében huszonnyolc  
komplex szarvasmarha-telep és 16 sertéstelep építését kezdték  
meg. az új, korszerű létesítmények nagyobb része 1972-ben,  
illetve 1973-ban lép be a termelésbe. a sertéstelepek például  
lehetővé teszik, hogy korszerű tartási körülmények között a malac-  
szaporulatot növeljék, s egy anyakocától legalább tizenhatos  
szaporulatot érjenek el évente.

már az ősszel megteremtették a gabonatermesztés feltételeit,  
a rendkívül változékony időjárás ellenére mintegy kétszáz ezer  
katasztrális holdnyi gabonát vetettek el, azonos mennyiséget a  
tavalyival. várhatóan két-három ezer holddat nő a rizs vetés-  
területe a következő tervidőszakban, és megteremtik a szolnoki  
cukorgyár körzetének termelő bázisát. programba iktatták a ku-  
korica-és cukorrépa termelés nagyarányú gépesítését, valamint  
a rizs betakarításának gépi megoldását./mti/

- 50 -

18.55/um

MA

bb 72. szakadékba zuhant a teherautó - egy halott

bm/tr/um zs la

1971. január 19.

nagykapornak és zalacsány községek között horváth  
gyula, 37 éves gépkocsiveető a 16-os számú volán tehergépkocsi-  
jával az utkanyarban szabálytalanul előzött. emiatt egy vele  
szemben szabályosan jövő tehergépkocsi vezetője - hogy az  
összeütközést elkerülje, kénytelen volt az út szélén lévő hó-  
buckának kormányozni a járművét, de a hóbuckán átmenve, a  
körüklátót áttörve 6 méter mély szakadékba zuhant. a baleset  
következtében a lezuhant tehergépkocsin utazó bécs józsef 58  
éves árukísérő, zalaegerszegi lakos életveszélyes sérülést  
szennvedett, kórházba szállították, ahol azonban nem tudta raj-  
ta segíteni és meghalt. a rendőrség horváth gyula ellen az eljárást  
megindította, a vizsgálat folyamatban van./mti/

--

bb 73. időjárásjelentés

gk/um la

1971. január 19.

a meteorológiai intézet jelenti 1971. január 19-én, kedden  
este:

sikos utak  
-----

várható időjárás szerda estig:

felhős, párás, ködös idő, elsősorban nyugaton kisebb havazás-  
sal, ónos szitálással, később esővel. mérsékelt, időnként  
élték déli, délnyugati szél. a hideg gyengül. az utak siko-  
sak. várható legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 0 - plusz  
5 fok között, a tartósan ködös helyeken kevéssel 0 fok alatt.  
/mti/

--

bb 74. a iv. kerület munkásöreinek ünnepi egységgyűlése

i vt/tné/um zs la

1971. január 19.

eredményekben, sikerekben gazdag évet zártak a iv. kerületi  
munkásörök - ez tünt ki a kedden délután az egyesült izzó  
épületében tartott ünnepi egységgyűlésen elhangzott beszámoló-  
ból, amelyet demeter józsef, a papp józsefről elnevezett munkás-  
ör-zászlóalj parancsnoka mondott el. az ünnepi eseményen részt-  
vett jakab sándor, a kb tagja, a központi bizottság osztályve-  
zetője, papp árpád, a központi bizottság tagja, a munkásörök  
országos parancsnoka, somogyi sándor, a budapesti pártbizottság  
titkára, továbbá a névadó özvegye, s ott voltak a kerület párt,  
állami, gazdasági vezetői, valamint a munkásörök hozzátartozói is.  
/folyt.köv./

19.40/um

- 51 -

MA 1950

bb 74. / a iv. kerület ....folyt./um

ugynacsak megjelent és felszólalt frantisek dvorsky, a cseh-szlovák szocialista köztársaság budapesti nagykövete, aki megleghangu beszédben köszöntötte a munkásörök kollektíváját.

ruzsbatzky lászló, a munkásörök budapesti parancsnoka a gyűlésen adta át a legjobb zászlóalj címet elnyert egységet megillető vándorserleget. a iv. kerületi pártbizottság üdvözlését somogyi imre első titkár tolmácsolta a kiképzésben, a szolgálat ellátásában és a termelőmunkában egyaránt példát mutató munkásöröknek, akik közül sokan kaptak különböző kitüntetések.

papp árpád országos parancsnok az ünnepséget záró szavaiban méltatta a iv. kerületi munkásörök tevékenységét, s a feladatok maradéktalan ellátásához nyújtott segítség elismeréseként malovecz gyulának, a pannónia szörmekikészítő és szörmekonfekció vállalat vezérigazgatójának átadta a haza szolgálatáért érdemérem arany fokozatát, darvas józsefnek, a chinoin gyógyszer és vegyészeti termékek gyára vezérigazgatójának pedig a munkásör emlékjelvényt.

az ünnepi egységgyűlésen vettek bucsut a testülettől a leszerelő, valamint a tartalékállományba vonuló munkásörök, s egyidejűleg letették az esküt a helyükbe lépő fiatalok./mti/

..

bb 75. losonczi pál látogatása a iii. kerületben

t bc/gk/um zs la

1971. január 19.

losonczi pál, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke kedden ellátogatott a iii. kerületbe, a budapesti mezőgazdasági gépgyárba. az elnöki tanács elnökével együtt részt vett a látogatáson szépölgyi zoltán, a budapesti pártbizottság titkára, bihari lászló, a iii. kerületi pártbizottság első titkára és horváth károlyné, a iii. kerületi tanács végrehajtó bizottságának elnöke.

dobos sándor, a gyár vezérigazgatója a termelés harmadik ötéves tervben elért növekedéséről, a negyedik ötéves tervben tervezett további felfutásáról, az idei év feladatairól, gondjairól tájékoztatta a vendégeket. a termelés az elmúlt öt évben több mint kétszeresére növekedett, s ezt négyötöd részben a termelőkenység emelkedésével fedezték. a fejlesztés eredményességét mutatja, hogy a gyár termékeinek 80 százaléka korszerű, új, alig néhány év óta gyártott gép.  
/folyt.köv./

- 52 -

20.00/um

MT 20<sup>10</sup>

bb 75./losonczi pál ....folyt./um

losonczi pál behatóan érdeklődött az üzem munkájával kapcsolatos kérdésekről. az eszmecsere során szóba kerültek a reform tapasztalatai, a hazai és a nemzetközi kooperáció, a termelésfejlesztés, korszerűsítés teendői, a mezőgazdasági gépgyártás közzgazdasági feltételei. a vendégek megtekintettek üzemegységeket is, s megismerkedtek több, a gyárban újonnan kialakított, illetve korszerűsített betakarító és egyéb mezőgazdasági géppel.

az elnöki tanács elnöke elismeréssel nyilatkozott a látottakról. utalt arra, hogy mintegy öt évvel ezelőtt már járt a budapesti mezőgazdasági gépgyárban, amelynek tevékenységével kapcsolatban akkor olyan igény merült fel, hogy a betakarítást segítsen megoldani új konstrukcióival. e cél szolgálatában több új gép született, amelyeket sorozatban gyártanak és szállítanak a mezőgazdaságnak. a mezőgazdaságnak ez az igénye azonban azóta sem csökkent, s a szükségletek kielégítése további jelentős feladatokat ró a mezőgazdasági gépgyártásra. ez annál is inkább indokolt, mert a mezőgazdaság gépesítésében csak az első lépések történtek meg. a talajművelés gépesítése megoldottnak tekinthető, de egyre inkább szükség van nagy teljesítményű betakarító, növényvédő s a mezőgazdasági munkát megkönnyítő egyéb gépekre, különösen az őszi betakarítás elősegítésére és meggyorsítására. felhívta a figyelmet, hogy e fontos feladat teljesítése, amellyel a gyár a mezőgazdasági munkafolyamatok gépesítését szolgálja, nemcsak szűkebb értelemben a mezőgazdaság, hanem az egész nép-gazdaság s így az egész társadalom érdeke is.

a gyárból az óbuda mezőgazdasági-kertészeti termelőszövetkezet pünkösdfürdői növénykombinátjába látogatott el az elnöki tanács elnöke. itt varga ferenc, a termelőszövetkezet elnöke ismertette a 45 000 négyzetméter alapterületű új létesítmény építésének történetét, munkáját. az építkezés tavaly márciusban kezdtek meg, jelenleg tizenöt növényházban eredményesen folyik a termelés. a vendégek megismerkedtek a kombinát műszaki berendezéseivel is, amelyek a temperált levegőellátását, az öntözést, a növények megfelelő fejlődését biztosítják.

losonczi pál dicsérettel szólt a termelőszövetkezet munkájáról, a beruházás gyors megvalósításáról, s hangsúlyozta, hogy a budapesti termelőszövetkezetek tevékenységükkel társadalmi szükségletet elégítenek ki./mti/

..

- 53 -

20.08/um

MT 20<sup>15</sup>

bb 76. kábelsérülés okozta a fővárosban a vízellátási zavarokat  
i v/v/um la 1971. január 19.

a főváros belső kerületeiben és kőbányán kedd délután lényegesen csökkent a víz nyomása, s emiatt a magasabb emeleteken sokhelyütt egyáltalán nem jutottak vízhez. a fővárosi vízművektől kapott tájékoztatás szerint a meglehetősen nagy területre kiterjedt vízellátási zavart azoknak a kábeleknek a sérülése okozta, amelyek a szentendrei kutrendszerrel árammal látják el. az áramhiány miatt többkviztermelő telep átmenetileg kénytelen volt beszüntetni működését. a hiba elhárítását azonnal megkezdték, és éjjel-nappali munkával dolgoznak a normális vízszolgáltatás helyreállításáért./mti/

--

bb 77. a főútvonalakon már kupacokba rakták, a mellékutcákban éjjel-nappal takarítják a havat

i v/gk/um la 1971. január 19.

a kpm hóügyletetől kapott tájékoztatás szerint az ország területén továbbra is valamennyi ut járható, néhány helyen azonban, mint például komárom megyében megerősödött a szél, ezért a hóekék állandó őrfjáratot tartanak a torlaszok megelőzésére.

a nap folyamán a síkosság elleni védekezésben 300 gépkocsi szórt az utakra sót és homokot, az alsóbbrendű útvonalakon pedig 200 hóekés jármű dolgozott.

a fővárosban 2834 hó munkás valamennyi főútvonalon prizmákba rakta a havat, s délután már a lakótelepeket és a mellékutcákat tisztította. a főútvonalak szélén felhalmozott hókupacokat 224 gépkocsival szállították a duna-partra, a hóekék viszont most már kizárólag a mellékutcákba és a külsőkerületekben dolgoztak.  
/mti/

--

bb 78. dr. csanádi györgy

gk/sl/um la 1971. január 19.

közlekedés-és postaügyi miniszter, a mtesz társelnöke kedden este a mtesz elnöksége nevében a technika házában fogadást adott a ii. csehszlovák műszaki hétre érkezett csehszlovák vendégek tiszteletére./mti/

--

- 54 -

20.48/um

MF 20<sup>48</sup>

bb 79. lengyel filmkóktél

t fe/gk/um zs la

1971. január 19.

varsó felszabadulásának 26. évfordulója alkalmából tadeusz hanuszek, a lengyel népköztársaság budapesti nagykövete kedden este filmkóktélt adott a fővárosi művelődési házban. az esten megjelent kaszás ferenc vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettes, tarcsai tiber vezérőrnagy, az mszmp néphadsereg pártbizottságának első titkára, továbbá a társ fegyveres testületek több magasrangú képviselője, a külügyminisztérium, a kulturális kapcsolatok intézete több vezető beosztású munkatársa, valamint a társadalmi szervezetek számos képviselője. jelen volt b.p. ivanov vezérezredes, az ideiglenesen magyarországon állomásozó szovjet csapatok parancsnoka, valamint a budapesti diplomáciai képviseletek számos tagja és katonai attaséja./mti/

--

- v é g e -

- 55 -

20.50/um

MF 20<sup>50</sup>